

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: FERNANDO GANUZA LAITA
Edita: "El Adelantado de Segovia, S.L."

Diario de la mañana fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
San Agustín, 3 + 40001 Segovia. Telf. 43 72 61 (cuatro líneas) + Fax 44 24 32
D.L.: SG.7 - 1958. Precio: 150 pesetas

Domingo 4 de junio de 1995
Año XCV.— Núm. 29.090



Joaquín Prat

A.S.

Muere el popular presentador de televisión Joaquín Prat

El periodista y presentador de radio y televisión Joaquín Prat falleció ayer a consecuencia de un "shock" séptico o infección generalizada que se le desarrolló durante el tratamiento de infarto agudo del que estaba siendo tratado en el Hospital Puerta de Hierro de Madrid.

El estado de salud del locutor empeoró la pasada noche, y los médicos comunicaron que se le había desencadenado una fuerte infección.

La capilla ardiente de Joaquín Prat fue instalada en los velatorios del hospital madrileño. Los restos mortales serán incinerados esta tarde en el cementerio de la Almudena de Madrid.

(Pág. 14)

AL DIA

9 El burgalés José Ignacio Pérez venció en el Campeonato Regional de Caza.

14 La huelga de médicos concluye en Galicia tras el acuerdo entre los facultativos y la Administración.

15 Creada una fuerza de intervención rápida para actuar en Bosnia.

González pide prudencia a quienes reclaman cambios en el Gobierno

El secretario general del PSOE, Felipe González, pidió ayer prudencia a los dirigentes del partido que han reclamado cambios en el Gobierno que preside y solicitó una negociación "dura y sin complejos" a la hora de posibles pactos con IU.

Según fuentes socialistas, González hizo estas consideraciones durante su intervención inicial en el Comité Federal del PSOE, en la cual el presidente

del Gobierno volvió a reconocer que la derrota del 28-M ha supuesto una pérdida de poder institucional y territorial en favor del PP, lo que a su juicio llevará a una confrontación política más difícil con los populares.

Durante la reunión del Comité Federal, varios dirigentes del PSOE afines al sector "guerrista" pidieron a González que se dedique principalmente a las tareas de presidente de Gobierno y

que el vicesecretario, Alfonso Guerra, asuma la dirección del partido.

En la sesión de la mañana, y tras la intervención inicial de Felipe González, tomaron la palabra una veintena de representantes socialistas, entre ellos, el miembro de la ejecutiva José Félix Tezanos que destacó la necesidad de una atención mayor a la dirección del partido.

(Pág. 13)



Felipe González.

TELEFOTO EFE

El ganador del "Cirilo Rodríguez" tiene un recuerdo para las víctimas del integrismo

Sales entregará su premio de un millón a una asociación humanitaria argelina

El corresponsal del diario El País en el Magreb, Ferrán Sales, ha renunciado al millón de pesetas con que está dotado el Premio Cirilo Rodríguez, para donárselo a una organización de carácter humanitario o de víctimas del terrorismo del integrismo islámico argelino.

En unas declaraciones a este periódico Sales dijo que la organización a la que irá destinada el dinero la decidirá conjuntamente con el embajador de España en Argelia, Javier Jiménez-Ugarte, "pero, en todo caso, irá dirigida a paliar el problema humano creado en Argelia con los cuatro años de violencia".

Ferrán Sales elogió la labor que realizan los periodistas argelinos "que tienen un compromiso con su país y que se quedan en su territorio, pese al peligro de sus vidas".

Este corresponsal insistió en que "el premio es para los 1.200 periodistas argelinos que continúan luchando en Ar-



Ferrán Sales recibió su galardón, que se lo dedicó a los periodistas que viven en Argelia.

JUAN MARTIN

gelia y para los 40 periodistas que han muerto en los dos últimos años".

Preguntado por el futuro del país argelino azotado por el terrorismo del integrismo islámico, Sales señaló que "lo veo con esperanza".

(Pág. 5)

El Real Madrid, campeón de Liga tras su victoria sobre el Deportivo de La Coruña

El Real Madrid se proclamó ayer matemáticamente campeón de Liga al imponerse al Deportivo de La Coruña por dos goles a uno. El gol que daba el triunfo y el título al equipo blanco fue obra del chileno Iván Zamorano, que materializó el tanto cuando sólo faltaban cinco minutos para el final del partido.

El conjunto que dirige Jorge Valdano aventaja ahora en seis puntos a su inmediato seguidor en la tabla, el Deportivo, cuando sólo quedan por disputar cuatro puntos más.

El encuentro no respondió a las expectativas que había despertado. Los dos equipos tardaron en encontrar su lugar sobre el terreno de juego y, aunque abundaron las ocasiones de gol únicamente el Deportivo puso algo de buen juego en la segunda mitad.

La consecución del título de Liga, el primero para el Madrid después de cinco años, fue festejada por los seguidores del conjunto merengue, que se concentraron en la fuente de La Cibeles.

(Pág. 19)



Redondo y Donato durante un momento del encuentro.

TELEFOTO EFE

Domingo
4
junio

CALENDARIO

PARA HOY:

Van 155 días, faltan 20.

Sol: De 6,46 a 21,40.

Luna: De 11,15 a 01,07.

Cuarto creciente el día 6 de junio en Virgo.

SANTORAL

HOY: N^o S^a del Rocío, Quirino, Clateo, Metrófanos, Optato, Alejandro, Rútilo, Alonio.

FARMACIA DE GUARDIA

HOY: Atienza Silvestre, José Zorrilla, 127.

ADEMAS

Fin de semana

Primera Feria del Disco: Hoy, domingo, en el hotel "Los Arcos", en horario ininterrumpido de 11,00 a 21,00 horas. Más de 10.000 discos, novedades, rarezas, segunda mano...

El Rocío en Segovia: Hoy, romería con concentración caballistas en Azoguejo, salida hacia Robledo a las 10,30 horas. Misa rociera en el Llano Amarillo de Robledo (13,30 h.), festival de sevillanas (18,30 h.). Organiza A.C. Llanuras.

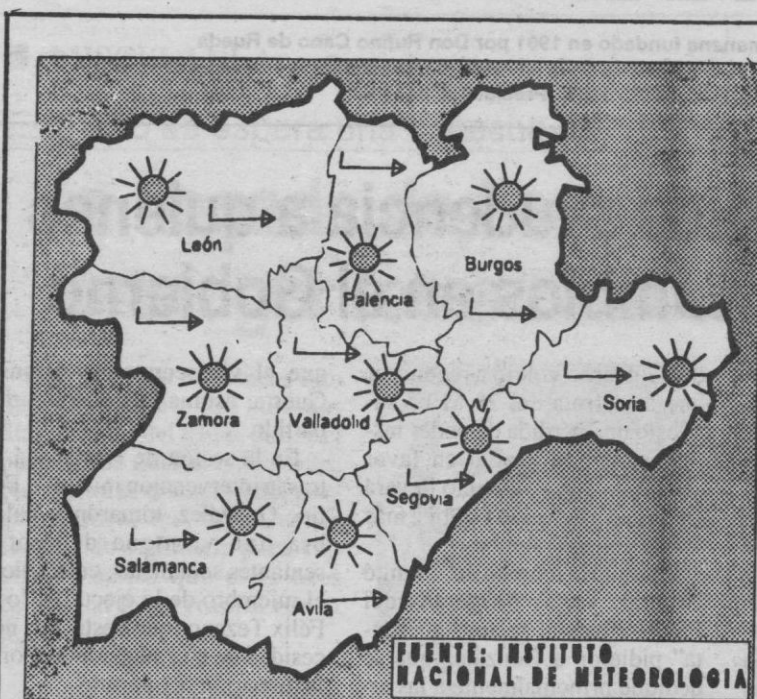
Cultos

Sagrado Corazón. Hasta el 9 de junio novena al Sagrado Corazón de Jesús, en la iglesia de los Misioneros. A las 19,30 horas rosario y novena, a las 20,00 eucaristía. Predica el padre Julio Sáinz, CMF.

San Antonio de Padua. En la iglesia de San Antonio el Real con motivo del VIII centenario del nacimiento de San Antonio de Padua, tradicional solemne novenario, a partir del próximo lunes. Todas las mañanas a las 8,30, misa homilía y novena, con el franciscano Luis Angel de la Fuente. Por las tardes, a las 19,40 horas, rosario, misa, homilía y novena, a cargo del franciscano José Alvarez. El día 11 presidirá la eucaristía el ministro provincial de los franciscanos, Antonio de la Presilla, y el día 13 lo hará el obispo Palenzuela.

En la iglesia de los Franciscanos, novenario del 5 al 13 de junio. A las 12,00 eucaristía, preces de intersección. A las 19,40 horas rosario, a las 20,00 h. eucaristía, preces especiales de intersección al santo, veneración de la reliquia mientras se canta el responsorio del santo. Celebrante, Rafael Matesanz Martín.

TERMOMETRO



PROVINCIAS	TEM MAX.	TEM.MIN.	PL/M ²
Avila	23,0	4,2	
Burgos	21,2	4,6	
León	23,2	5,8	
Palencia	22,5	4,8	
Salamanca	26,0	7,8	
Segovia	24,4	6,8	
Soria	23,7	6,6	
Valladolid	25,4	7,2	
Zamora	26,4	8,2	

TEMPERATURAS EN LIGERO ASCENSO

Hoy, poco nuboso con algún intervalo nuboso, más probable por la tarde y en zonas de montaña; temperaturas en ligero ascenso, con máximas comprendidas entre 26 y 28 grados y mínimas previstas para la próxima madrugada entre 6 y 8 grados; vientos de componente este, flojos al principio y con algunos intervalos moderados por la tarde.

AGENDA SOCIAL Y CULTURAL

EXPOSICIONES

SEGOVIA

La Casa del Siglo XV

— Pintura. Gerardo Ayala. Del 3 de junio al 3 de julio.

Torreón de Lozoya (Obra Cultural Caja Segovia)

— Pintura. Oleos, esmaltes y técnicas mixtas. Esteban Drake. Hoy, último día.

— Acuarelas. Antonio Román. Hoy, último día.

Parador de Turismo

— Artistas Noveles Segovianos. Hasta el 11 de junio.

Teatro Juan Bravo

— "La mujer en el trabajo". Secretaría de la mujer de CC.OO. Hoy, último día.

Casa de los Picos (Escuela de Artes)

— Exposición fin de curso 1994/1995.

Centro Social Caja Segovia

— Oleos, restauración, manualidades, patronaje y bolillos. Alumnos de los centros familiares Caja Segovia, Cristo del Mercado y Nuestra Señora del Carmen. Hoy último día.

Salones María Reparadora

— Manualidades alumnas Centro de Cultura Popular y Promoción de la Mujer, San Millán. Hasta el 9 de junio.

SAN ILDEFONSO

Real Fábrica de Cristales (Fundación CNV)

— Exposiciones permanentes: "Cristal de La Granja", siglo XVIII y XIX. "Vidrio europeo", siglo XVI-XIX. "Tecnología del vidrio". "Vidrio artístico contemporáneo". "Teatro catóptico esférico". Horario de visitas: De 11,00 a 19,00 horas ininterrumpidamente. Lunes y martes, las salas permanecerán cerradas. Lunes y martes, así como los demás días, podrán acoger a grupos de más de 15 personas mediante cita previa.

Exposiciones temporales:

— "Japón. Vidrio artístico contemporáneo". Hasta el 22 de octubre.

— "Vidrio de uso doméstico en la sociedad europea contemporánea". Hasta el 3 de septiembre.

Jardines del Palacio Real

Visitas gratuitas a los recintos y lugares siguientes:

— "El Laberinto", ermita de San Ildefonso, jardines de "La partida de la reina" y piscifactoría.

— Funcionamiento de las fuentes reales: Miércoles, sábados, domingos y festivos a partir de las 17,30 horas, y hasta que la disponibilidad del agua lo permita.

Galería Arte "Zaca"

— Acuarelas y óleos. Pepita Gil. Hasta el 26 de junio.

CUEVAS DE PROVANCO

Casa Consistorial

— Antigüedades de nuestros pueblos. Participantes en las aulas de cultura. Hasta finales de junio.

SOTOSALBOS

Iglesia parroquial

— Exposición de pintura y fotografía en homenaje al obispo Antonio Palenzuela. Exponen: J.A. Vallejo Nájera, Alvarado, Jacinto del Caso, E.Gala, R. Escalona, Alcaraz, Zarranz,

RECOMENDAMOS

CONCIERTO CAJA SEGOVIA

Caja Segovia y la Fundación Isaac Albéniz organizan un concierto a cargo de un grupo de cámara con los profesores de la Escuela Superior de Música Reina Sofía.

El concierto se celebrará en la sala de La Galera del Alcázar, hoy domingo, día 4, a las 22,00 horas.

La entrada será por invitación.

Puchero, y otros.

Exposición permanente hasta nuevas muestras, que seguirán durante un año. Horario, todos los días incluidos festivos de 16,00 a 20,00 horas.

CUELLAR

Centro Caja Segovia

— Grupo Aqua. Hasta el 15 de junio. De 19,00 a 21,00 horas.

CASTELLON

Galería Art Dam

— Pintura, dibujo, grabado. Juan Pita. Hasta el 9 de junio.

CONVOCATORIAS

XXI Semana Internacional de Cine

Dentro de la XXI Semana Internacional de Cine de Segovia, en la sala Miró, en sesiones hoy a las 17,30 horas, 20,00 y 23,00 horas: "Lady Bird" (sala 1), "Comer, beber, amar" (sala 2) y "Vivir" (sala 3). El precio de las entradas para todas las sesiones es de 300 pesetas

Semana de las Fuerzas Armadas

Como final de la semana de las Fuerzas Armadas, los componentes de la Agrupación de Música de la Academia de Artillería y Escuela Militar de Música ofrecerán esta tarde un concierto en la Plaza Mayor a partir de las 20,00 horas.

Semana medio ambiental en San Lorenzo

El barrio de San Lorenzo es escenario hasta el próximo domingo de la II Semana Medio Ambiental, en la que habrá marchas y actuaciones. Para mañana lunes, de las 16,00 a las 20,00 horas, taller de madera a cargo de Esteban Santiuste y de 20,00 a 21,00 horas charla coloquio sobre "condiciones naturales en la evolución del barrio de San Lorenzo", a cargo de DICCO. En el Molino de Maroto.

PRIMITIVA

Sábado, 3

3	8	9	10
14	Com. 31 Rein. 1	22	

Jueves, 1

2	13	14	15	33	36	Com. 11 Rein. 3
---	----	----	----	----	----	--------------------

BONOLOTO

Viernes, 2

7	8	15	26	43	46	Com. 1 Rein. 8
---	---	----	----	----	----	-------------------

Miércoles, 31

1	11	16	21	34	36	Com. 14 Rein. 8
---	----	----	----	----	----	--------------------

Martes, 30

10	17	26	29	40	44	Com. 48 Rein. 4
----	----	----	----	----	----	--------------------

Lunes, 29

17	20	33	38	42	49	Com. 16 Rein. 2
----	----	----	----	----	----	--------------------

ONCE

Viernes, 2

53.063

Serie 147

Jueves, 1	Miércoles, 31
14.220	65.195

Martes, 30	Lunes, 29
66.643	44.448



Lucas preside una de las primeras reuniones del Gobierno regional.

A.S.

UNA COMUNIDAD

Monocolor

JOSE LUIS GUERRERO. (Ical).

SUPERADO el 28-M, ¡por fin!, en Castilla y León ya sabemos que sólo la gaviota del PP sobrevuela el mar de Castilla. Aquí todo es azul como el color del logotipo popular. La rosa roja del PSOE ha quedado totalmente desplazada. Cortes, Junta, diputaciones, ayuntamientos tendrán regidores procedentes de las huestes de Aznar. Castilla y León es monocolor. Cuando el Gobierno de la Nación cambie de manos, cosa muy posible no tardando mucho, el poder "popular" inundará todo lo demás: gobiernos civiles, delegaciones de ministerios...

Para entonces, incluso cajas de ahorros, clubs de fútbol, asociaciones de vecinos y colectivos de toda índole pueden estar en manos de los hombres de Aznar. Puede ser excesivo.

Será excesivo. Todo gobernado por un mismo partido y con mayoría absoluta en prácticamente todas las instituciones acabará en prepotencia, el mismo pecado que cometieron los socialistas a raíz de sus diez millones de votos de 1982. A lo largo y ancho de las nueve provincias de esta comunidad no habrá contrapoder. Antes el Partido Socialista gobernaba ayuntamientos tan importantes como Valladolid, Salamanca, Palencia o Zamora; ahora deberá conformarse con Miranda de Ebro y poco más. Antes dirigía la Diputación de León, incluso dispuso de la de Valladolid una temporada. Ahora ni eso.

Los socialistas deberán replegarse a los cuarteles de invierno, un invierno que se aventura largo, muy largo. Sólo Dios sabe cuándo volverán a disfrutar al sol del poder. Algo parecido les ocurrirá a las gentes de Izquierda Unida, que han estado disfrutando de parcelitas de poder, en esta comisión o en aquella concejalia, al lado de los socialistas. Ahora ya no tendrán la opción de coaligarse en las grandes poblaciones de la Comunidad.

Han ganados votos, pero han perdido cotas de poder. Exceptuando casos contados como los ayuntamientos de Burgos o Villablino por poner dos ejemplos puntuales, los éxitos de los dirigentes de Izquierda Unida han sido escasos.

Izquierda Unida

¿Cómo iba a pensar yo que IU no lograría cinco concejales en el Ayuntamiento de Valladolid?, se lamentaba esta semana Tomás Rodríguez Bolaños, que con sus diez ediles hubiera mantenido el ayuntamiento de la capital regional. Cuando algunas encuestas a IU le daban ocho se quedó en cuatro. Parecido le ha ocurrido en las Cortes, los sondeos le preconizaban hasta nueve y once procuradores. Al final, en el castillo de Fuensaldaña se sentarán Antonio Herreros y cuatro más. A IU las encuestas siempre le pronostican más de lo que luego obtiene. Ya ocurrió en las elecciones generales del 93.

El voto de IU aflora fácilmente en las carpetas de los encuestadores, pero luego no aparece en las urnas. Por el contrario el voto PSOE es preciso rastrearlo dos y tres veces para que aparezca; eso dicen los investigadores sociológicos. Y así se explica que el augurado descalabro socialista no haya sido tanto, manteniendo cerca de un treinta por ciento de electorado fiel. Esto, no cabe duda, le dará a Quijano y sus chicos un aliento, un margen de confianza para seguir trabajando, sabedor de que hay un público que suscribe su línea de actuación pública.

Nuevo gobierno

Ganadas las elecciones, al PP le toca formar Gobierno. Me había propuesto escribir esta columna sobre el nuevo Gabinete Lucas, pero una buena fuente del PP me ha dicho que espere unos días, que ahora ni el mismísimo Lucas tiene

configurado todo el equipo, y que deberá hacer componendas "para ver cómo nos distribuimos", como me comentó un consejero de los que siguen. En esa distribución hay que contar la Mesa de las Cortes, los puestos del Senado, el portavoz del Grupo Parlamentario, además de los consejeros.

Es fijo que serán ocho las consejerías, una más de las actuales, la que recoja las competencias de Industria, Comercio y Turismo. Este nuevo departamento es muy probable que vaya a manos de la mujer—consejero anunciada por Lucas. La mayoría de las papeletas están en manos de la leonesa Isabel Carrasco. Tampoco parece aventurado decir que de los siete magníficos de la actualidad tres se van—Bécker, Huidobro y Zapatero—y cuatro se quedan, en la misma o distinta Consejería.

Estos días anda Lucas repartiendo papeletas de la tómbola juntera. Si hubo quinielas para averiguar el resultado electoral, las porras aumentan con los cromos de los consejables, incluido el vicepresidente que es un uno fijo, Jesús Merino. A partir de ahí parece que Isaías García Monge se queda en Agricultura, Francisco Jambriña en Medio Ambiente, José Manuel Fernández Santiago puede ir a Presidencia y de los nuevos-nuevos Dios dirá. Apunten nombres además de Isabel Carrasco: Juan Vicente Herrera, Carlos de la Casa, José Antonio de Santiago, José Luis Useros... Ponga el lector algunos más para hacer el pleno al quince. Hay quienes están dando la quiniela anunciando un cien por cien de aciertos. Atención a un detalle, Lucas siempre se reserva alguna sorpresa. Según me cuentan todavía no ha dicho nada concreto a nadie. A lo mejor quien menos se lo espera se encuentra con la oferta al momento de tomar un café.

Milagro de Navidad

BLANCA GIMENO

Le llamaban cariñosamente "Milagro de Navidad". Por causa de un parto prematuro se vio obligado a abandonar el seno materno a las 24 semanas de su gestación. Nació el día de Navidad en un hospital de Sevilla. Su cuerpo pesaba sólo 700 gramos. Una matrona, con permiso de la madre, hizo correr sobre su cabeza las aguas del bautismo. Pero su estado físico era tan precario que la doctora que le examinó, creyéndole producto muerto de un aborto espontáneo, certificó su defunción.

Lo que sigue es de todo el mundo conocido. Su padre, movido por el deseo de ver a su hijo, acudió al depósito de cadáveres—una cámara frigorífica—. Allí, entre horrorizado y esperanzado, observó que un hálito de vida imprimía aún movimiento a sus pequeños miembros. De inmediato la medicina, con todos sus recursos, acudió en su ayuda y "Regalo de Navidad" luchó muchos días contra la muerte hasta finalmente sucumbir debido a que sus órganos, privados prematuramente de la savia materna, no habían madurado lo suficiente. No hace mucho se firmó su segundo y definitivo certificado de defunción. Hoy día una lápida mortuoria, a la par que cubre su cuerpo, acredita como sujeto de derechos humanos, es decir, como persona.

Ahora todas las miradas se dirigen airadas contra la doctora que firmó el primer certificado de defunción. Debe de ser terrible la situación de esta mujer, a la que imaginamos no sólo incapaz de arrancar algún día de su dolorida conciencia su error y su horror, sino también inserta en una sociedad que difícilmente le permitirá olvidar.

Realmente es enorme la responsabilidad de los médicos. Un acierto puede suponer salvar una vida humana; un error, su pérdida. Pero si hasta ahora la sociedad aceptaba de mayor o menor grado el dicho popular, no exento de cierta ironía, de que "los médicos son capaces de curar todas las enfermedades menos la última", hoy

día los familiares suelen culpar cada vez más a los médicos de la muerte de sus deudos y no faltan los que llevados por un falso celo buscan incansablemente el hipotético error humano para cobrar indemnizaciones millonarias que dejan hipotecada económicamente para siempre la vida del médico y de su familia.

Pero volvamos al tema que nos ocupa. Ignoramos si el bebé sevillano hubiese sobrevivido de no haberse producido el error de diagnóstico. El servicio de salud ha abierto una investigación y la Justicia es ahora la que tiene la última palabra. No obstante, su historia nos trae a la mente la historia de otros muchos niños semejantes a él en edad, cuyas muertes se producen, bajo el amparo de la ley, en clínicas autorizadas para "la interrupción voluntaria del embarazo hasta las 22 semanas". (Es cosa sabida que en ellas no se suele afinar demasiado en el tiempo).

Pero, obviamente, entre estos niños y el niño sevillano existen bastantes diferencias: sus madres, incapaces de sobreponerse al temor social o económico, consienten que sus hijos sean arrancados con violencia de sus entrañas. Sus padres ignoran su existencia o no desean conocerlos ni vivos ni muertos. Nadie se ocupa de bautizarles, pues las manos que provocan un aborto son incompatibles con las creencias cristianas. Sus cuerpos no son llevados al depósito de cadáveres, sino arrojados al cubo de la basura, donde lo único que les es dado es tragarse su último suspiro. Finalmente, ninguna lápida cubre sus estremecidos cuerpecillos, antes bien su destino es incierto: ¿Incineración? ¿Cremas de belleza? ¿Experimentos genéticos?

La muerte del niño sevillano ha conmocionado a la opinión pública, pero muchos de los que ahora se rasgan las vestiduras no se dan cuenta de que son cómplices, por acción u omisión, de las muertes de esos otros niños. Son las paradojas de la vida.

PLAZA MAYOR

CICLISMO

P.M.C.

Antonio Barrio, al tanto de todo lo que sea ciclismo, me acaba de entregar el programa oficial de los campeonatos de España que se van a celebrar en Segovia. Antonio es miembro de ese grupo de segovianos grandes aficionados a la bicicleta, que durante años, sucediéndose en la tarea, porque los años pasan, vienen empujando este deporte en nuestra provincia, y lo cierto es que lo hacen con pleno éxito. A la vista está. Segovia siempre ha tenido gran afición al ciclismo, y de ella han salido buenas figuras, hasta llegar a la cúspide con Pedro Delgado. Por eso, este grupo de entusiastas, que lo dan todo—y que les cuesta tiempo y dinero—en favor del ciclismo, debe contar con el apoyo que necesitan; por ahora lo han logrado, pero todavía tendrán que seguir llamando a otras puertas,

que espero se les abran. Los espectáculos de que vamos a disfrutar bien lo merecen.

Junto a todos los datos referidos a los campeonatos, el programa incluye una página nostálgica: El recuerdo de cuando en 1972 se celebró también aquí este campeonato, que fue ganado por el gran Luis Ocaña. En esa página se reproducen recortes de los comentaristas deportivos de entonces, y buenos amigos de mi época de redactor de deportes (José Carrasco, de "Marca", el excepcional Porriño, de Pyresa... periodistas que dieron ejemplo de pundonor, trabajo y honradez; que crearon escuela). Hoy, el ciclismo ha evolucionado mucho, y lo vamos a poder comprobar en directo del 19 al 25 de junio. Segovia siempre seguirá teniendo grandes aficionados a este duro deporte.

La Asamblea de la PIC reelige a Ricardo Carretero como presidente por otros cuatro años

La Patronal de la Construcción tratará de integrarse de nuevo en la FES

La Patronal de Industrias de la Construcción (PIC) puede formar parte de nuevo de la Federación Empresarial Segoviana (FES) si fructifican los objetivos marcados por el presidente del que constituye el más fuerte de los socios empresariales que la integraban.

F. DESCALZO

El presidente de la PIC, Ricardo Carretero, recibió de la Asamblea General Ordinaria celebrada ayer el permiso para iniciar conversaciones con la FES para reintegrarse en la patronal de patronales.

Ricardo Carretero, que resultó ayer elegido de nuevo como presidente por cuatro años más al frente de la PIC, manifestó que había solicitado autorización a la Junta para entablar conversaciones con la FES con el fin de empezar una negociación orientada a reintegrarse en ella. "Vamos a intentarlo si a medio o largo plazo se nos plantean condiciones que nos interesen para poder reintegrarnos".

Para el responsable de la patronal más fuerte en términos económicos de las que formaban parte de la FES, "lo ideal es que estemos todos juntos, porque ninguno de los que hemos formado parte de la FES estamos satisfechos de haberla abandonado".

"Pero nosotros no vamos a anteponer la FES a nuestra patronal", aseguró; aunque explicó que todavía no han iniciado las conversaciones.

En este sentido, Carretero



Las patronales de construcción y hostelería abandonaron el año pasado la FES.

FERNANDO PEÑALOSA

manifestó sus esperanzas de poder iniciar un nuevo período de cuatro años que, "con la nueva organización que tenemos, nos sean más fructíferos".

Carretero se expresó así ante los socios al dar a conocer el balance de la gestión de los cuatro pasados años.

También fueron aprobados los presupuestos del 95 que ascienden a 23 millones de pesetas, y el balance y las cuentas del año pasado.

Sector en alza

En cuanto a la situación del sector, el presidente de la PIC reconoció que se ha percibido un repunte en la actividad constructora. Aunque no tuvo tan buena impresión para las obras oficiales.

Después de explicar que en la provincia de Segovia se ha

superado un período de "cuatro años bajos", dijo: "No es para lanzar las campañas al vuelo, pero sí se ha notado un pequeño despunte de la construcción".

Por el contrario, en obra pública, "nuestro sector se siente un poco agraviado comparativamente porque en la construcción oficial de la Junta de Castilla y León hemos estado un poco mermados". "Mientras en la región ha aumentado bastante, en Segovia ha disminuido tremendamente —continué—, y que exista esa diferencia no es de recibo".

"Ello supone una falta de interés y de lucha por parte de nuestros políticos autonómicos por los intereses de nuestra provincia".

Pero además mostró una "franca preocupación porque

existe una parte muy importante del sector que depende directamente del sector público".

La PIC integra a un conjunto de 436 empresas las cuales suponen casi 3.000 empleos sólo directos.

De esta forma, y según Ricardo Carretero, Segovia es la provincia con un índice de afiliación más alto, pues agrupa a un 92 por ciento de las empresas dedicadas a la construcción.

Entre las próximas actividades previstas por la PIC se encuentran unas jornadas sobre la nueva Ley de Contratos del Estado, que fue publicada hace unas semanas; y otras referidas a la nueva Ley de Edificación, sobre la que Carretero lamentó el retraso que sufre su aprobación.

Dos jóvenes de El Carmen colabrarán en una misión angoleña

A. S.

Montserrat Alonso Mateos y Mar Camacho Miñano, dos jóvenes monitoras de la parroquia de El Carmen, emprenderán viaje a Angola justo cuando las fiestas de San Juan y San Pedro empiecen, para incorporarse durante dos meses a la actividad que desarrollan en este país a una misión religiosa. Las dos jóvenes se sumarán a las misioneras de Acción Parroquial que trabajan en cuatro proyectos: asistencia a la mujer, escuela, alimentación de niños y ancianos, y catequizador.

En el mes de diciembre las misioneras realizaron en la parroquia de El Carmen un mercadillo para recaudar fondos y ayuda a su trabajo, a la vez que informaron a los vecinos de su actividad. Estos actos animaron a Montse Alonso y Mar Camacho a cambiar sus vacaciones por una experiencia de solidaridad.

El desplazamiento hasta la localidad de Namibe se desarrollará íntegramente en avión. Inicialmente proyectaron utilizar este medio desde Madrid, con escala en Lisboa, hasta Luanda, capital angoleña para viajar por tierra hasta su meta. Sin embargo, las instituciones diplomáticas, por razones de seguridad, las han pedido que utilicen el avión hasta Namibe. Esto ha encarecido los gastos del viaje, que ya eran difíciles de asumir por las monitoras.

Como alternativa han vendido rifas y pedido la colaboración de sus vecinos. Ayer realizaron una recogida de papel en las parroquias de El Carmen y Nueva Segovia y los contenedores se llenaron.

El segoviano Jaime Llorente elige su ciudad para rodar un cortometraje de terror

F. DESCALZO

El director segoviano Jaime Llorente termina hoy el rodaje de un cortometraje titulado "El fumador de pipa", para el que ha seleccionado su ciudad como escenario para esta creación que se encuadra dentro del género de terror.

"Está basado en un cuento de Martin Armstrong, de terror psicológico", explica Llorente. "Es un thriller que trata de provocar tensión en un crescendo, con un ritmo muy pausado, hasta terminar con un final de explosión". Es este su segundo corto como director y guionista. Su anterior obra, "El corazón delator" también tenía como leit-motiv el terror.

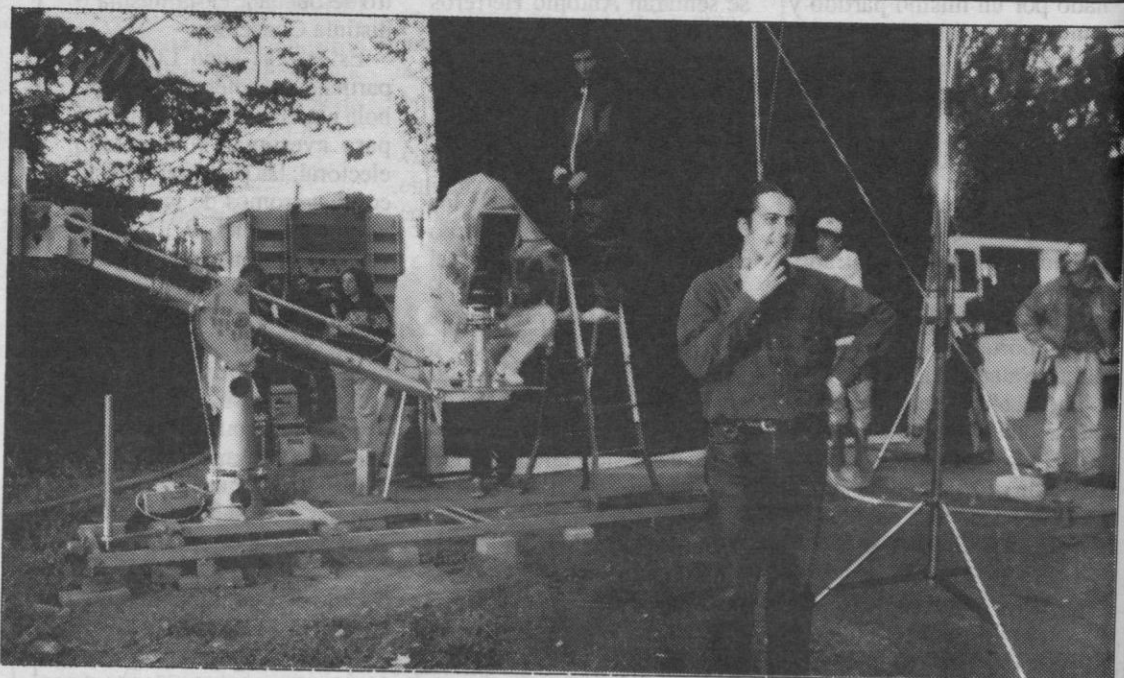
Pero destaca que el trabajo que ahora culmina, de unos quince minutos de duración y con un presupuesto cercano a los seis millones y medio de pesetas, tiene una adaptación más fiel al cuento en que está basado.

Hasta ahora Segovia no había

servido de escenario a Llorente, quien trabaja en Madrid como ayudante de dirección para largometrajes normales, porque le supone mayores costes económicos salir de la capital española. Pero en esta ocasión ha agradecido el apoyo prestado por el Ayuntamiento de la ciudad y la Diputación provincial.

Tras cuatro días de intensa labor desarrollada en la antigua fábrica de Klein, intentará comercializarlo, a pesar de la dificultad que representa este tipo de géneros. Sin embargo el anterior lo vendió a Canal +, TVE y Cinemanía.

Ha estado apoyado por un equipo de técnicos profesionales del cine que ha llegado hasta las 25 personas en algunas ocasiones, incluidos actores. Entre ellos destaca Elvira Mínguez, que actúa también en un conocido programa de Televisión Española.



Un momento de la grabación del cortometraje, en el que participan hasta 25 personas y que finaliza hoy.

JUAN MARTÍN

Y en este sentido muestra su agradecimiento con el apoyo incondicional que ha encontrado en el grupo de técnicos, ayudantes y actores que intervienen en "El fumador de pipa".

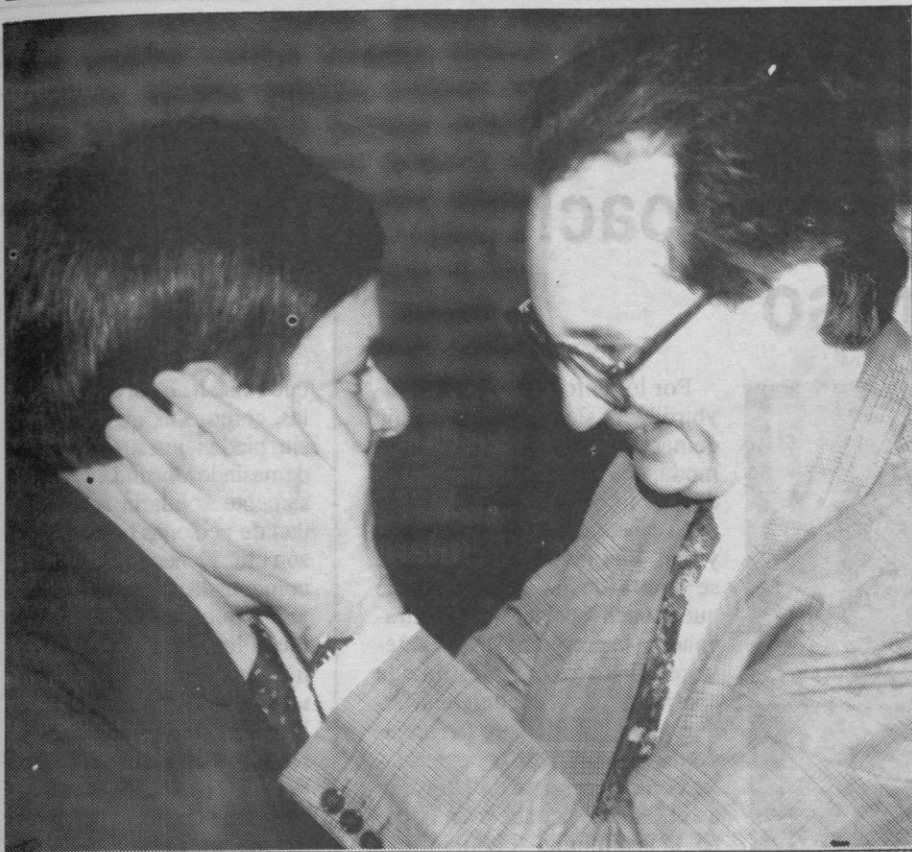
Su intención es que se presente en los cines Miró el próximo mes de julio. También confía en

que se pueda ver en algunas salas de Madrid.

Jaime Llorente siente una debilidad especial al hablar del género de terror cuando señala que permite mayores efectos de imagen. "Con la luz se dicen muchas cosas, se puede tener un lenguaje de imágenes".

En cuanto a los proyectos de

futuro de este director segoviano, que cuenta actualmente con 30 años, explica que su próximo trabajo será un largo, aunque también de terror, "pero de tensión, no de vísceras ni de sangre". Porque está convencido de que "ir con los géneros ayuda mucho"; y finaliza: "Los cortos son la escuela".



Sales saluda cariñosamente a Manuel Ostos, de la Agencia Efe, otro de los finalistas.



El alcalde Ramón Escobar entrega a Sales la escultura de Paco Barón.

El ganador del "Cirilo Rodríguez" tiene un recuerdo para los periodistas argelinos

Sales donará el millón de pesetas del premio a una organización pacifista

El corresponsal del diario "El País" en el Magreb, Ferrán Sales, ha renunciado al millón de pesetas con que está dotado el premio "Cirilo Rodríguez", que le fue entregado en la madrugada de ayer, para donárselo a una organización de carácter humanitario o de víctimas del terrorismo del integrismo islámico argelino.

AURELIO MARTIN

Según dijo Sales a este periódico la organización a la que irá destinada el dinero la decidirá conjuntamente con el embajador de España en Argelia, Javier Jiménez-Ugarte, "pero, en todo caso, irá dirigida a paliar el problema humano creado en Argelia con los cuatro años de violencia".

En sus declaraciones, Ferrán Sales elogió la labor que realizan los periodistas argelinos "que tienen un compromiso con su país y que se quedan en su territorio, pese al peligro de sus vidas".

Sales, que recibió en la madrugada de ayer en el Parador de Turismo de Segovia el premio "Cirilo Rodríguez" para corresponsales españoles en el extranjero, señaló que "este premio no es para mí, sino para los periodistas como yo que viven y luchan en Argelia permanentemente y que han decidido quedarse allí".

Sales es uno de los pocos periodistas occidentales que reside con carácter casi permanentemente en Argelia, tras la desbandada generalizada que provocó la campaña terrorista contra los ciudadanos extranjeros, que ya se ha cobrado más de 90 vidas y contra la prensa, con más de 40 periodistas asesinados.

En sus declaraciones, este corresponsal insistió en que "el premio es para los 1.200 periodistas argelinos que continúan luchando en Argelia y para los 40 periodistas que han muerto en



El ganador y su hijo parten el cochinillo al estilo tradicional segoviano en el Parador de Turismo.

los dos últimos años".

Preguntado por el futuro del país argelino azotado por el terrorismo del integrismo islámico, Sales señaló que "lo veo con esperanza, pues Argelia acabará siendo un país democrático, aunque habrá sangre y tendrá que pasar tiempo".

El trabajo del corresponsal de "El País" en el Magreb se ha convertido durante los cuatro últimos años en una referencia indispensable para comprender la situación por la que atraviesa Argelia, desde la suspensión del proceso electoral y la ilegalización del Frente Islámico de Salvación (FIS) hasta la exacerbación de la violencia que ha colocado al país en una situación de práctica guerra civil.

Ayer por la mañana, en compañía de su esposa, la también periodista María Favá, y de su hijo mayor, Sales visitó las instalaciones de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, que le fueron mostradas por el editor del periódico, Carlos Herranz.

Ferrán Sales es el undécimo premiado con el "Cirilo Rodríguez" para corresponsales o enviados especiales españoles en el extranjero, convocado anualmente por la Asociación de la Prensa de Segovia (APS).

El fallo se conoció antes del inicio de la cena de gala, presentada por el presidente de la APS, Alfredo Matesanz, subdirector de Radio Segovia, en la que el galardonado recibió de las autoridades segovianas la escultura del artista Francisco Barón y el millón de pesetas del que está dotado el premio, uno de los de mayor prestigio de los que se otorgan en España.

A la cena asistieron conocidos representantes de la política, como el presidente del Senado, Juan José Laborda y el consejero portavoz de la Junta de Castilla

y León, José Manuel Fernández Santiago, así como de la cultura, las artes y la comunicación. También estaban, entre otros, la portavoz adjunta del Grupo Popular, Loyola de Palacio; el alcalde de Segovia, Ramón Escobar; los presidentes de la Diputación, Atilano Soto y de Caja Segovia, Octaviano Palomo; el senador socialista Manuel Agudé; el delegado territorial de la Junta, Luis Pérez de Cossío, así como los portavoces de los grupos municipales.

Los otros dos finalistas Manuel Ostos, corresponsal de la Agencia Efe en Argelia y Túnez, y Alfonso Rojo, que al encontrarse de enviado especial de "El Mundo" en la antigua Yugoslavia estuvo representado por el jefe de internacional del periódico, Carlos Salas, fueron obsequiados con una pieza de vidrio realizada en la Real Fábrica de Cristales de La Granja.

Un hombre justo

Ayer, a las doce en punto, llegó Ferrán con su mujer María Favá y su hijo Luis, a nuestro periódico. Seguíamos sedientos de su información, de sus anécdotas en Argelia. Pero Ferrán nos ganó la mano. Fue él quien preguntaba, se interesaba por nuestro diario, por su historia, cómo lo hacíamos. Se emocionó ante los restos de tipografía, acarició la superficie de hierro pulido de las platinas ennegrecido por las tintas; el inició su profesión de redactor de platinas. Nos animó a seguir, a no ceder, a continuar la lucha en solitario.

Se llevó unos recuerdos del periódico y nuestros corazones. No se podía quedar más tiempo, quería pasar por Barcelona a ver a su otro hijo antes de volver a Argelia. Intercambiamos tarjetas y sentimientos. "Si necesitáis algo específico para Segovia llamadme, estoy con vosotros". Adiós Ferrán, vuelve pronto, cuídate.

Minutos después de su partida nos enteramos: Ferrán, después de consultar a María Favá, había roto el cheque de un millón del premio y decidió entregar el dinero a una organización argelina que luchara por la paz. Tras dos horas charlando en nuestra casa no citó ni de pasada su gesto.

Ferrán y María Favá son dos justos. De esos que hubieran salvado a Sodoma y Gomorra de la destrucción, de los que nos reconcilian con la especie humana, de los que nos reafirman en nuestros ideales de bondad, generosidad y honradez, de los que te encuentran media docena en toda una vida y no los puedes olvidar nunca.

XXI SEMANA INTERNACIONAL DE CINE

El autor de "Lloviendo piedras" elabora un drama que no da respiro

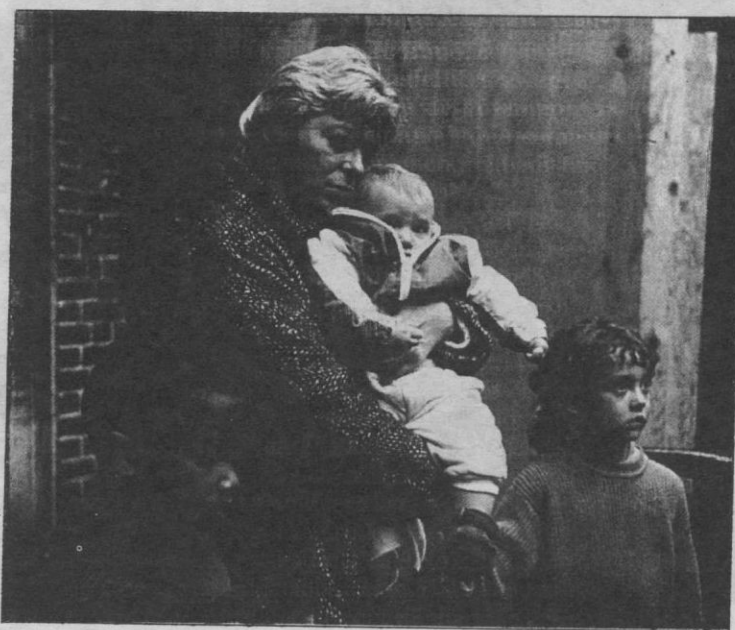
"Ladybird, ladybird", el Ken Loach más duro y valeroso

Acostumbra Ken Loach a tratar temas muy serios, muy duros, pero aligerando buena parte de esa pesada carga a espaldas de un lado cómico que, a fin de cuentas, era lo que nos permitía tragar con gusto unas películas de apariencia vistosa y atractiva sin preocuparnos mucho en ese momento de su larga y difícil digestión posterior.

ANDRÉS P. LLORENTE

"Riff-Raff" y "Lloviendo piedras", en efecto, llevaban mucho dolor dentro y Loach nos lo hacía sentir, pero a la vez ese dramatismo se diluía de alguna manera entre el aparente buen humor con que se trazaban sus entrañables personajes protagonistas; "Agenda oculta" disfrazaba su denuncia tras la ilusión de una película de acción e intriga, incluso "Tierra y libertad", a pesar de su tristeza, respiraba un aliento épico que hacía más soportable su discurso político.

Pero "Ladybird, Ladybird" (1993) es un drama que no da respiro, que nos va ahogando progresivamente a medida de desarrollo su guión tendido hacia un final áspero, amargo, desesperanzado e incluso ver-



El director inglés no da tregua al espectador durante el film

A.S.

daderamente trágico y cruel en el sentido de que sabemos que tras de la historia que contemplamos en la pantalla existe una historia real, unas personas que han sufrido estos penosos acontecimientos en los albores del siglo XXI y en un país europeo y de rancio abolengo democrático.

Así pues, Ken Loach, fiel a

sus habituales planteamientos de sistemática denuncia política y social, pone ante nuestros ojos una historia intranquilizadora que se nos va haciendo cada vez más desagradable y desasosegante y nos niega esos agarraderos, esas chispas de humor, que en sus anteriores films nos permitían un desahogo, una pequeña y engañosa escapatoria.

Por lo tanto "Ladybird, Ladybird" será siempre una película demasiado dura, sórdida e incómoda, una película en la que anida una impresionante violencia nada espectacular pero auténtica y real, una película, en fin, que se aparta de las coartadas con que Loach nos había ido atrayendo a la presencia de sus anteriores discursos. Su estilo, de apariencia casi documental, sigue siendo válido pero tan alejado de los parámetros comerciales como la primera película que de él pudimos conocer en España, la testimonial "Family life".

Los actores vuelven a ser desconocidos pero muy capaces de transmitir la verdad que estas imágenes tan cerradas requieren; el equipo técnico será pequeño pero tan entregado como siempre; el presupuesto es mínimo pero el resultado tanto o más redondo y contundente de lo que nos tiene habituados.

Queda, pues, claro que éste es un film de secuencias nada convencionales, de gran rigor e intensidad dramáticos y, tal vez, la denuncia más abierta y directa de cuantas hasta ahora había acometido este beligerante cineasta británico Ray Winstone.

Son necesarios films para denunciar injusticias

Sabemos que es bueno que existan abrasivas películas, como ésta, que golpean sin piedad nuestra a veces demasiado dormida y escasamente solidaria sensibilidad de personas humanas; y son útiles y necesarios films, como nada placenteros de ver y que incluso ahuyentan a los espectadores comunes, porque allá donde unos seres humanos sufran la violencia institucional y la dolorosa injusticia que esta realización plantea, siempre será útil y necesario que un hombre valeroso, como Loach, se levante para denunciarlo.

FICHA TECNICA

Dirección: Ken Loach
Producción: Parallax Pictures
Guión: Rona Munro
Fotografía: Barry Ackroyd
Música: George Fenton
Montaje: Jonathan Morris
INTERPRETES
Crissy Rock: Maggie
Vladimir Vega: Jorge
Sandie Lavelle: Malread
Mauricio Venegas: Adrián Simón

Comenzó la II Semana Medioambiental del barrio de San Lorenzo

A.S.

La Asociación de Vecinos del barrio de San Lorenzo comenzó ayer a desarrollar el programa de la II Semana Medioambiental, que tendrá como sede de las distintas actividades el Molino de Maroto.

Los actos se iniciaron ayer con una conferencia del técnico de parques y jardines del Ayuntamiento de Segovia, Leopoldo Yoldi, tras la que se dio por inaugurada oficialmente la semana. Para hoy hay previsto un itinerario por las distintas zonas naturales del barrio, que partirá a las 10,30 horas del Molino de Maroto, y mañana la empresa de recursos didácticos y ocio DICCO mantendrá una charla coloquio sobre "condiciones naturales en la evolución del barrio de San Lorenzo" a partir de las 20 horas.

Las actividades cuentan también con el apoyo del APA del colegio público Martín Chico, el CEAS norte y la obra social y cultural de Caja Segovia.

Cientos de personas visitaron la exposición de material militar en el acuartelamiento de Baterías

El homenaje a la Bandera puso fin a los actos de la Semana de las Fuerzas Armadas

M.GALINDO

Un brillante acto castrense de homenaje a la bandera en el acuartelamiento de Baterías puso fin ayer a los actos organizados por el Gobierno Militar con motivo de la Semana de las Fuerzas Armadas; al que asistió un numeroso público.

Con la habitual puntualidad de los actos militares, el acto de homenaje a la bandera comenzó a la una en punto de la tarde con la llegada a la explanada del acuartelamiento de una sección de alumnos de la escala básica de suboficiales al mando del capitán Rivero, acompañada por la banda de música de la Academia de Artillería, que rindió los honores de ordenanza al general Delimiro Prado Navarro, gobernador militar de Segovia que presidía el acto.

A los sonos del himno nacional, la bandera española fue arriada por dos alumnos de la EBS, siendo trasladada hacia el interior del acuartelamiento.

El acto finalizó con el desfile de las tropas ante los mandos militares y las autoridades locales y provinciales presentes en el acuartelamiento, entre las que estaban el alcalde de Segovia, Ramón Escobar, el gobernador civil, Pe-



Los alumnos de la EBS portaron la bandera tras ser arriada ante las autoridades.

PEÑALOSA

dro Luis Piñeiro, el presidente de la Diputación Provincial Atilano Soto, el delegado territorial de la Junta, Luis Pérez de Cossío, y los parlamentarios del Partido Popular Javier Gómez Darnendrail y Jaime Rodríguez.

Finalizado el acto, autoridades y mandos militares visitaron la exposición de material

militar montada en la explanada del recinto militar, en el que las distintas unidades y acuartelamientos de la capital exhibieron las distintas piezas, vehículos y armas que tienen los distintos acuartelamientos.

Asimismo, la Guardia Civil también contribuyó con una muestra del trabajo y el mate-

rial de sus diversos servicios.

El broche de oro a la semana de las Fuerzas Armadas le puso en la tarde de ayer la banda de música de la Academia de Artillería, que ofreció un concierto en el quiosco de la Plaza Mayor, reforzada con alumnos de música del Ministerio de Defensa.



**EL 30 DE JUNIO
TERMINA EL PLAN RENOVE II**

LE AYUDAREMOS HASTA EL FIN



Aproveche. Venga a Citroën antes del 30 de Junio. Vamos a ayudarle añadiendo mucho más dinero a lo que ya le da el Gobierno por su coche usado. ¡Por ser usted!

Y, además, no tendrá que pagar la

primera cuota hasta dentro de cuatro meses y podrá disfrutar de la Financiación Especial Renove II.

No espere más. Si su coche está en las últimas, ésta es su última oportunidad.

**MUCHO MAS DINERO
HASTA EL 30 DE JUNIO
EN CITROËN**

CITROËN

NO TE IMAGINAS LO QUE CITROËN PUEDE HACER POR TI

Un grupo de universitarios de Florida aprenden de la historia y arte de Segovia

Un grupo de diez alumnos de Arquitectura en la Universidad del Sur de Florida (University of South Florida) desarrollarán a lo largo de dos meses un curso de verano en Segovia basado en el conocimiento de la historia y arte de la capital castellana. Durante su estancia en la ciudad los estudiantes compaginarán las clases teóricas con la elaboración de cinco proyectos arquitectónicos, un trabajo cada dos alumnos, dirigidos por el profesor Fernando Perterra Pastor.

Los proyectos se asientan en cinco solares, de propiedad privada y pública, sobre los que se trabajará de forma teórica y sin una finalidad real ya que en la mayoría de ellos existen ya construcciones. Sin embargo, los alumnos deben situarse ante los terrenos como el punto base de un trabajo que concluirá con la presentación de las correspondientes maquetas.

Los estudiantes proyectarán la edificación de viviendas residenciales (2 proyectos), una biblioteca pública, una escuela para alumnos de BUP y COU, y una central de Policía.

Los solares se encuentran ubicados en el eje marcado por la Catedral, el Teatro Juan Bravo y el Acueducto, monumento que forma parte importante de la actividad del Curso de Verano '95.

Promotor

Carlos Monteverde Gavilanes, arquitecto y responsable de un grupo de empresas dedicadas a la gestión y desarrollo de proyectos de construcción, es el promotor de esta iniciativa que se desarrolla con carácter experimental. Monteverde Gavilanes contactó en 1993 con el centro

universitario de Florencia para presentar una propuesta que dos años más tarde se confirma con la llegada ayer de los estudiantes americanos a Segovia.

La actividad cuenta con el reconocimiento académico de la Universidad del Sur de Florida, ya que los cursillistas, acumulan créditos con esta experiencia y completan aquí su carrera. La organización de la Universidad Nacional de Enseñanza a Distancia (UNED) en Segovia ha brindado su colaboración para el desarrollo de las clases. Así, las profesoras de la UNED, Amparo Serrano de Haro, Consuelo Gómez López impartirán las materias de Historia del Arte e Historia de la Arquitectura, respectivamente. También intervendrá María Angeles Layuno Rosas, profesora de la Universidad Complutense de Madrid, que ofrecerá la conferencia "Influencia del Medio Ambiente de la Arquitectura Española a través de los tiempos".

El grupo de estudiantes accederá a la información y podrán conocer ejemplos pictórico-arquitectónicos de la cultura gótica, mudéjar, islámica, románica, renacentista, barroca, medieval, impresionista y contemporánea. Para ello visitarán las ciudades de Avila, Salamanca, Sevilla y Toledo, acompañados por alumnos de la Universidad Politécnica de Arquitectura. Esta unión de estudiantes responde al deseo de la organización de facilitar un ambiente académico y familiar a los cursillistas americanos. La elección de Segovia como sede del curso se mantendrá probablemente en los próximos años, en virtud del interés cultural de la ciudad, según afirma, Carlos Monteverde.



Los organizadores apuestan por el futuro de la experiencia académica.

Empresa de ámbito provincial del sector de Alimentación

Selecciona: JEFE DE VENTAS

- Edad comprendida entre 28 y 35 años, requiriéndose una experiencia mínima de 2 años en puesto similar.
- Dependiendo del Director Comercial, se encargará de diseñar y coordinar la estrategia y los planes comerciales, motivando al equipo de ventas.
- Condiciones económicas a negociar.
- Se guardará la máxima discreción.

INTERESADOS: Enviar Currículum Vitae con fotografía reciente, al Apartado de Correos nº 29 de Segovia. (Ref.: JEFE DE VENTAS).



La puesta en escena ha apostado por una estética poco sugerente e incoherente.

FERNANDO PEÑALOSA

El Teatro Juan Bravo fue testigo de un evento vergonzante

El III Premio "Ciudad de Segovia", un desprestigio para la ciudad

El III Premio Literario "Ciudad de Segovia", la obra *Vuelven las Pasiones* y su estreno nacional consiguieron definir lo insultante, lo infame y lo impresentable, respectivamente. Entre unos personajes ano-

dinos, sólo la actuación de Elia Muñoz y Dani Martín supieron salvar la situación. El público, que fue cortés con sus aplausos, estuvo comprensivo con la inculcable actitud mostrada por el autor.

MANUEL S. SANZ

Ni la ciudad de Segovia, ni sus habitantes, ni siquiera los responsables culturales de nuestro Ayuntamiento se merecen esto. El III Premio Literario "Ciudad de Segovia" es lo más nefasto culturalmente que ha podido caer a esta ciudad.

El jurado de este premio encabezado por Gonzalo Santonja y secundado por José Luis Puerto, Luis Antonio de Villena, Andrés Amorós y Luciano García Lorenzo han "metido un gol" a la ciudad. Sin poner en duda su honradez al conceder este premio han venido a demostrar esa vieja teoría que: una cosa es la literatura y otra es el teatro. Aparte de los criterios que hayan manejado para elegir esta obra, casi parece imposible que entre el centenar de obras presentadas no hubiera nada mejor.

Lo honroso para el Premio y para Segovia hubiera sido dejar la convocatoria desierta. Cabe pensar que el jurado estaba más pendiente de justificar su trabajo para cobrar unas sustanciosas dietas que de prestigiar a un premio literario/teatral.

Vuelven las Pasiones es una obra mala de solemnidad. Vamos a ver. Independientemente de que sea un melodrama, que en todo caso tendría que ser aceptable, la obra sólo tiene palabras y palabras pero ideas ¿...?: la decadencia, el progreso, la locura, la cordura, la naturaleza, la tecnología, los convencionalismos, el amor, la ternura, el egoísmo, la mafia, la familia... Las ideas están tan embarrulladas, tan amontonadas que no admiten ni paralelismos ni contrastes. Las ideas sólo se quedan en palabras inconexas, sin sentido.

La obra carece de fuerza dramática por más que la jurásica escena de la maternidad pretenda emocionar. Sólo produce compasión hacia quienes tienen que interpretar y presenciar tan deplorable situación.

Vuelven las Pasiones es una obra literaria que carece de poesía, de imaginación, de evocaciones, de significado, de sentido y de humor. ¡Mira que si la paloma, después de muerta, se pone a volar! Pues hubiera tenido la misma gracia que la iluminación del tronco hueco. ¡Hay que tener sentido del humor!

Elia y Dani, los mejores

Y la puesta en escena. Pues sólo se salva una parte de la interpretación, la de los jóvenes. Elia Muñoz y Dani Martín fueron protagonistas de la única escena creíble de toda la función: cuando Ricardo sufre un ataque mental y Teresa le intenta ayudar. Por lo, y los demás sólo palabras y hablar; sus personajes están tan mal dibujados que no dan para más.

Pero la puesta en escena son más cosas: decorado, iluminación, atmósfera, espacios, vestuario... La puesta en escena ha apostado por una estética poco sugerente e in-

coherente, para estar acorde con la obra, claro está.

El decorado es de esos que echan para atrás, que marcan al público para sacarle de la obra para establecer las distancias. Un decorado que, queriendo ser realista, resulta ser horroteramente artificial.

La iluminación marcó la incoherencia en grado sumo. ¿Cómo es posible aplicar una luminosidad, atmósfera, mediterránea cuando parece que el paisaje es boscoso, ¿idílicamente? atlántico!. ¿Cómo es posible que los árboles tengan un aspecto de estar secos, amarillos, precisamente por la noche!...

Bueno, ¿para qué más!: impresentable, infame e insultante. ¿Pensaría lo mismo Gonzalo Santonja que en el descanso abandonó su butaca?, o ¿sintió vergüenza?.

En fin, el colmo de la desfachatez se logró cuando el autor quiso justificarse de lo injustificable por evidente. Al final de la representación dirigió unas palabras al público tan faltas de contenido coherente y de expresividad como su obra. El público inteligente apreció que aquello estaba fuera de lugar.

— FICHA TECNICA —

Vuelven las Pasiones, de Rafael Gordón

III Premio "Ciudad de Segovia"

Reparto: Dani Martín, Elia Muñoz, Manuel Gallardo, Ramos Pons, Angela Capilla y Rosa Fontana.

Escenografía: Manuel Gallardo

Producción: Excmo. Ayuntamiento de Segovia

Compañía de Manuel Gallardo y Rosa Fontana

Teatro Juan Bravo de Segovia.

Bar - Hamburguesería "EL ALBA"

Bajada del Carmen, 5

INAUGURACION:

HOY día 4,
a partir 7 tarde

El segoviano Adolfo Moreno retrocede puestos en la prueba celebrada en La Velilla (Pedraza)

El burgalés José Ignacio Pérez, vencedor del IX campeonato regional de perros de muestra

El hasta ahora campeón de Castilla y León de caza con perros de muestra "San Huberto", el segoviano Adolfo Moreno Yuste, retrocedió ayer posiciones en el campeonato regional celebrado en La Velilla (Pedraza), mientras que el burgalés José Ignacio Pérez resultó vencedor.

F. DESCALZO

Con una participación de 17 cazadores procedentes de las nueve provincias de la región, ayer por la mañana se disputó la IX edición del Campeonato de Castilla y León de Perros de Muestra "San Huberto", que por vez primera se celebra en el campo segoviano.

Las esperanzas estaban puestas en el segoviano Adolfo Moreno Yuste, campeón de la región de la anterior edición. Sin embargo, ayer tuvo que conformarse con la quinta posición.

Tras una prueba de desempate entre los dos primeros clasificados, el primer puesto correspondió a José Ignacio Pérez González, de Burgos, que cazó con "Roy", un perro de raza setter inglés. En segundo lugar quedó Andrés Martín Iglesias, de Valladolid, quien estuvo ayudado por su braco "Cola".

El también burgalés Javier



F. DESCALZO

El vencedor recibe el premio de manos de los responsables de la Federación de Caza, tras el campeonato.

Oñaderra se alzó con el tercer premio. Cazó con un pointer.

El primer segoviano clasificado fue el campeón regional en las dos convocatorias anteriores, Adolfo Moreno, que quedó en quinto puesto. Cazó con su pointer, "Sur", al igual que en los campeonatos de los dos pasados años.

Los otros dos segovianos que participaron fueron Octavio Fraile Fraile que, junto a su pointer "Nubi", obtuvo el séptimo

lugar en la clasificación. Y Segundo Velasco Fernández, con un spaniel breton, quedó en duodécimo lugar. Los nueve primeros clasificados participarán en la semifinal cuya fecha está aún por determinar.

En la prueba se encontraba el responsable del Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Junta, María Dolores Ferri; el delegado provincial de la Federación de Caza de Castilla y León, José Minguela; y el presi-

dente de la Comisión de Castilla y León, Marcos de Miguel.

La prueba consistía en abatir dos piezas de las tres perdices que previamente habían sido "sembradas" en el campo delimitado y en un tiempo máximo de 20 minutos.

Actuaron como jueces de categoría nacional Eduardo Medinabeitia, y Luis Hernando; y los de ámbito autonómico José Mariano Prieto, y Laureano del Castillo.

CARBONERO
EL MAYOR

Recaudadas más de 100.000 pesetas para la lucha contra el cáncer

DIONISIO ESCUDERO

El mismo día en que treinta niños del segundo ciclo de Educación Primaria recibían la primera comunión en la iglesia de San Juan, de manos del párroco Félix Ballester, la delegación de la Asociación Española contra el Cáncer en Carbonero el Mayor hacía su cuestación.

La asociación la encabeza María Isabel de Pablos, que con gran entusiasmo y saber hacer trabaja por la temática. A ella se debe que entre el vecindario ya se registren numerosos socios y que año a año la cuestación vaya aumentando en su importe. En el actual se han recaudado 114.400 pesetas, y en esta cifra se incluyen 5.000 pesetas aportadas por los alumnos de la clase de mecanografía que imparten las religiosas misioneras de Acción Parroquial.

En el programa que se ha establecido en el proceso de afianzamiento de la campaña contra el cáncer en esta villa, se encuentran, entre otros, las charlas conferencias médicas promovidas por la asociación cultural "Arabi" y una serie de actividades extraescolares con unos 300 alumnos del S. Juan Bautista.

EL ALBERO

Festejos en Martín Muñoz de las Posadas y Marugán

P.P.

En la primera de las poblaciones, a las 6,30 de la tarde. Festejo mixto con picadores. Novillos de Jumillano, uno para el rejoneador José Miguel Callejón y cuatro para los espadas Roberto Escudero y Emilio de Frutos.

En Marugán, a las 7 de la tarde, corrida de rejones. Cinco novillos de Lucio Ramos para los rejoneadores Ginés Cartagena y César de la Fuente.

EL 11 EN
NAVAS DE ORO

Se mantiene el cartel anunciado. Utreros de María Luisa Paniagua para Julián Guerra, Oscar González y Alvaro de la Calle.

BECERRADA
EN NAVAS DE SAN
ANTONIO

Será el domingo 18, a las 6,30 de la tarde. Actuarán cinco alumnos aventajados de las escuelas taurinas, tres de los cuales pertenecen a la Escuela Taurina Provincial, cuya sede como saben se encuentra en El Espinar. Becerros de Herederos de Núñez, para David Muñoz, de la escuela de Madrid, Juan José Lorite, de Jaén, y José Antonio

del Monte, Rafael Matute y Rodrigo Rincón, de la escuela de Segovia.

Una magnífica y emotiva ocasión, para que los aficionados segovianos podamos observar, apreciar, valorar y calificar a nuestros más jóvenes aspirantes a la gloria torera. Estamos seguros de que quienes asistan al evento, se llevarán una muy grata sorpresa.

ULTIMADOS
LOS CARTELES
DE LA FERIA DE SAN
PEDRO

Han resultado laboriosas y controvertidas las negociaciones, pero por fin, todos podemos respirar tranquilos. Vienen los toreros que desde un principio estaban apalabrados. Ahora, ya, están firmados los contratos. Seis figuras del toreo, van a conformar los dos espectaculares carteles. El primero, el del día 24, con toros de Mercedes Pérez-Tabernero para Julio Aparicio — el triunfador de la feria del 94 —, Javier Vázquez y Francisco Rivera Ordóñez. El cartel del día 29, con toros de Valdemoro para José Miguel Arroyo "Jose-lito", Enrique Ponce y "Jesulín de Ubrique".

Aprobado un convenio con la Junta para abastecimiento de agua a pueblos con sequía

A.S.

La Comisión de Gobierno de la Diputación provincial aprobó en su última reunión el convenio de colaboración con la Junta de Castilla y León para abastecer de agua a los núcleos de población declarados en situación de emergencia por sequía, anualidad de 1995.

La Junta ha aprobado una subvención a la institución provincial de 13 millones de pesetas, distribuidas a partes iguales en los ejercicios de 1995 y 1996. La Diputación, por su parte, se compromete a consignar una cantidad equivalente, de 13 millones de pesetas con sus recursos propios y las aportaciones de los ayuntamientos interesados.

En otro orden de cosas, se aprueba el convenio de colaboración interadministrativo para la total realización de la prórroga del programa de prevención con menores que se encuentran en riesgo de marginación, y que corresponde al año 1995 y al que la Junta aporta más de 12 millones de pesetas.

La Comisión quedó enterada de las subvenciones que la consejería de Sanidad ha concedido a la Diputación para desarrollar programas de prevención de drogodependencias en el medio rural, por un importe de 1.800.000 pesetas y otro de atención de drogodependencias y alcoholismo en la red de salud mental por un millón y medio de pesetas.

Además, se acuerdan las fechas de inicio y finalización del periodo voluntario de recaudación del impuesto sobre vehículos de tracción mecánica y de las tasas municipales, correspondientes a 1995, respecto de aquellos ayuntamientos y mancomunidades que han encomendado la recaudación a la administración provincial. El periodo, que comenzó el día 1 del presente mes, finalizará el 31 de julio, poniéndose al cobro recibos por un importe superior a los 310 millones de pesetas.

Otros acuerdos

Se acuerda solicitar al Ayuntamiento de Laguna de Contreras la cesión de titularidad del camino municipal que enlaza la carretera número 43, situado a 500 metros de la entrada a Laguna de Contreras con la número 48, Laguna de Contreras-San Miguel-Cuevas de Provanco, de unos 1.300 metros de longitud, con el fin de que sea incluida en la red viaria provincial.

También se accede a la petición formulada por la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda para que la oficina de asistencia y asesoramiento a municipios realice la defensa ante el Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León.

Por otra parte, se adjudica definitivamente la obra de reforma del pabellón central del centro



PEÑALOSA

Fachada de la Diputación.

"Nuestra Señora de la Fuencisla", fase quinta, para Residencia asistida de la Tercera Edad, a la proposición presentada por la empresa "EDOPSA S.A.", en una cantidad superior a los 45 millones de pesetas.

En el orden cultural, se aprueba el convenio entre Cultura y Diputación para colaboración en la programación del teatro Juan Bravo en los meses de julio a diciembre de este año, por un importe de más de 13 millones, de los que Cultura aporta más de siete millones y la Corporación del orden de seis.



Teatro y conferencias en las fiestas de primavera del hogar de la tercera edad

S.G.
Como ya es habitual desde hace varios años, el hogar de la tercera edad que el Instituto Nacional de Servicios Sociales mantiene en Cuéllar ha organizado las llamadas fiestas de primavera cuyos actos se desarrollarán a lo largo del mes de junio. Teatro, conferencias, excursiones y deportes son algunas de estas actividades cuya característica fundamental es la participación de los socios tanto en la organización como en su realización.

El programa cuenta con un total de once actividades que se iniciaron el pasado jueves con el acto de presentación del programa, vino español y baile, y finalizarán el día 29 con la VII marcha de la tercera edad hasta la residencia de ancianos El Alamillo.

Para el día 6 está prevista la participación en el XIII Certamen Nacional de Teatro que se celebrará en la localidad de Fuentepelayo. El grupo de teatro del hogar de Cuéllar pondrá en escena la obra "El rey de madera" que ha realizado en colaboración con un grupo de personas del centro de asistencia de minusválidos físicos y psíquicos APADEFIM de Cuéllar.

El día 7 tendrá lugar en las instalaciones del pabellón polideportivo un encuentro deportivo en el que participarán varios centros del INSERSO de la pro-

vincia de Segovia. Este mismo día se realizará una excursión a El Henar por parte de todos los participantes en el encuentro deportivo.

Para el viernes día nueve ha sido organizado el día de medio ambiente. Entre otros actos está prevista una charla con proyección de diapositivas sobre la evolución de la población de cigüeñas en Cuéllar, a cargo de Salvador Guijarro, y la entrega de una planta a todos los asistentes.

Otras charlas organizadas con motivo de estas fiestas de primavera tendrán como temas, "La declaración de la renta", por Monserrat Arranz; "Prevención de accidentes cardiovasculares", por Delia Cano; y "Costumbres y tradiciones de Cuéllar a principios de siglo", a cargo de Isafas Rodrigo. Todas estas actividades se desarrollarán en el nuevo hogar de la tercera edad.

En cuanto a excursiones han sido organizadas tres: una a Puente Blanca (Valladolid) para pasar un día de campo con comida de hermandad; juegos y bailes tradicionales; otra a Teruel y Albarracín, el día 19 de mayo, y la tercera a Parque Robledo en Segovia donde se disputará la fase final de juegos al aire libre en los que participarán representantes de todos los centros del INSERSO de la provincia.

VILLA DE CUELLAR



El festival es organizado por la Coral Cuellarana.

S.G.

El patio del castillo será el escenario de los conciertos

El festival "Así cantan las corales" se celebrará el mes de julio

El bello patio de armas del castillo-palacio de los duques de Albuquerque, dependiente del Ministerio de Educación y Ciencia y habilitado para instituto de Formación Profesional, es el marco elegido para la celebración durante el mes de

julio de la V edición del festival "Así cantan las corales" que organiza la Coral Cuellarana. Durante cuatro sábados de ese mes actuarán a partir de las 21,30 horas grupos procedentes de Cantabria, Segovia, Vitoria y Cuéllar.

S. GUIJARRO

Este festival inició su andadura el año 1991 por iniciativa de la Coral Cuellarana para promocionar el canto polifónico y otros espectáculos relacionados con la música y el ballet. El festival se ha consolidado de una manera definitiva y forma parte ya de la programación de los veranos cuellaranos.

En este festival han actuado preferentemente corales de Castilla y León aunque también han intervenido del País Vasco. En la edición del pasado año intervinieron siete corales, cinco de ellas de la provincia de Segovia, y la banda de música de El Espinar. La Coral Cuellarana presentó en

esa edición la versión de la tradicional jota cuellarana "A por ellos" adaptada al canto polifónico por el maestro Pedro Aizpurua.

La edición de este año del festival está patrocinada por la Junta de Castilla y León y el Ayuntamiento de Cuéllar, y cuenta con la colaboración de Caja Segovia.

El programa de la V edición de "Así cantan las corales" se iniciará el sábado día 1 con la actuación del grupo Carrasclás Goliardo, de Segovia, especializado en música antigua.

Siete días después intervendrán la agrupación lírica Tomás Bretón, de Valladolid, y el día 15 el grupo invitado es la com-

pañía de danzas Ballet Flamenco María Elena, de Vitoria.

El sábado 29 de julio actuarán las entidad organizadora, Coral Cuellarana, y la coral de Corrales de Buelna, Cantabria. En su actuación la Coral Cuellarana interpretará varias obras contenidas en su primer disco que grabó el invierno pasado en la iglesia del convento de Santa Clara y que será presentado oficialmente este mes de junio.

La edición del festival coral de este año concluirá el domingo 30 de julio con una solemne misa cantada por la coral de Corrales de Buelna que se celebrará a las 13 horas en el santuario de El Henar.

La Junta organiza dos cursos de informática dirigidos a empresarios

S.G.

Durante el mes de junio se van a realizar sendos cursos de informática organizados por la Consejería de Fomento y la empresa Iberdrola y cofinanciados por el Fondo Social Europeo, cuyo objetivo es promocionar la utilización de la informática y nuevas tecnologías aplicadas a las empresas y sector del comercio.

Los cursos son dos: uno básico de informática dirigido exclusivamente al sector del comercio, que tiene el carácter gratuito, y otro de aplicaciones en

Windows de carácter libre, con preferencia para trabajadores y empresarios cuya matrícula es de ocho mil pesetas.

El curso básico tendrá una duración de 30 horas, dará comienzo el día 5 y finalizará el 16. El horario de clases es de 20 a 23 horas.

El curso de aplicación Windows tendrá una duración de 18 horas y se desarrollará del 19 al 29 de junio. Las clases de ambos cursos serán impartidas en el centro cultural Cronista Herrera, Obra Social de Caja Segovia. Las personas interesadas en rea-

lizar estos cursos pueden obtener información y realizar las inscripciones en el Ayuntamiento.

Ambos cursos están realizados por la empresa Inticals, una sociedad sin ánimo de lucro creada por la Junta de Castilla y León y la empresa Iberdrola para la promoción de nuevas tecnologías aplicadas a las empresas de nuestra Comunidad.

Colaboran en este proyecto Caja Segovia, Asociación de Comerciantes Cuellaranos, Cámara Oficial de Comercio e Industria de Segovia y Ayuntamiento de Cuéllar.

IMPORTANTE

GRUPO INVERSOR.
COMPUESTO POR
PROFESIONALES DEL
MUNDO FINANCIERO
Y EMPRESARIAL.
DESEA CONTACTAR
CON EMPRESAS CON
PROBLEMAS ECONOMICOS.
PARA SU COMPRA
Y/O PARTICIPACION.

Interesados :

(91)556 86 81

(91)556 91 38

EMPRESA NACIONAL
DEDICADA A LA
FABRICACION Y
VENTA DE NAVES

—precisa—
PARA SEGOVIA

DELEGADO
PROVINCIAL

COMPATIBLE CON
OTRAS ACTIVIDADES

Teléfono de contacto:

983 / 29 32 11

SALVAME

del sufrimiento, de la miseria,
del hambre

APADRINA un niño de Tercer Mundo

Desee más información sin compromiso :
NOMBRE APELLIDOS
DIRECCION POBLACION
FUNDACION INTERVIDA C/ Montesa, 35 28006 MADRID Tel. 902-19 19 19

EN LA VIDA, HAY OPORTUNIDADES
QUE NO PUEDES DEJAR ESCAPAR.

Con 14 cuotas al año. Y una entrada de 299.000 Ptas.

**Este mes, el Seat Ibiza que tú
quieras por sólo 9.900 Ptas. al
mes, durante el primer año.**



Ejemplo: Oferta VW FINANCE:
SEAT IBIZA CL P.V.P. 1.319.000
pesetas. Entrada 299.000 Ptas.
Primer año 14 cuotas de 9.900 Ptas.
3 años restantes, 14 cuotas año de
27.895 Ptas. TAE 12,9%. Válido
hasta 30.6.95 para Península y
Baleares.

Castilla y León, la tercera región consumidora de gas natural

Valladolid. (Ical).— Castilla y León contará este año con 110.380 usuarios de gas natural, lo que la convertirá en la tercera región en cuanto a consumo de este combustible, detrás de Cataluña y Madrid, según las previsiones de Gas Castilla y León.

Las provincias de Valladolid, Burgos y Palencia son las que cuentan con mayor número de usuarios de gas natural, con 62.342, 36.342 y 10.896, respectivamente. En León hay 500 consumidores, en Salamanca, 200 y en Zamora, 100. La mayor parte del consumo corresponde a usos domésticos, que absorben el 69 por ciento del total, al uso comercial se destina el 17 por ciento, y el 14 por ciento restante, a fines industriales.

En cuanto a las inversiones, Gas Castilla y León prevé que en 1995 serán de 1.867 millones de pesetas, de los cuales 700 corresponderán a la provincia de León (38 por ciento); en Salamanca las inversiones ascenderán a 426 millones (23 por ciento); en Valladolid, 270 (14 por ciento); en Burgos, 267 millones (14 por ciento); en Palencia, 167 (9 por ciento); y en Zamora, 35 millones (2 por ciento). La red de distribución de gas natural tiene una longitud de 571 kilómetros.

A causa de la falta de pastos en el sur peninsular

Tres rebaños recorren este fin de semana las cañadas de la región

La falta de pastos en el sur peninsular a causa de la sequía ha impulsado a los pastores a recuperar la vieja tradición trashumante y sumarse a la iniciativa que hace tres años puso en marcha el Fondo Patrimonio Natural Europeo, el Proyecto 2001, con el fin de recuperar las cañadas reales, la ganadería extensiva y las especies en peligro de extinción.

Valladolid. (Ical).— En 1993 sólo un rebaño del Fondo hizo el recorrido hacia las montañas de Sanabria pero dos años después son tres los rebaños que "circulan" por las vías pecuarias y este fin de semana coinciden en Castilla y León.

Las cañadas Real Soriana, Leonesa Occidental, de Mostrencas y Real de la Plata son las rutas seguidas por los rebaños que partieron a mediados de mayo de Extremadura para dirigirse a los pastos de Picos de Europa y Sanabria, donde pasarán el verano. En ese recorrido se observan imágenes singulares como la que hoy domingo protagonizarán en Salamanca las 1.500 ovejas que cruzarán la ciudad de sur a norte siguiendo el trazado de la Ruta de la Plata. El rebaño del programa "Mesta 95", del Fondo Patrimonio Natural Europeo, compuesto por 2.000 ovejas merinas, llegará hoy a la localidad vallisoletana de Tordesillas, donde la Asociación de Empresarios y Profesionales y los Caballeros de la Mesta inaugurarán sendas exposiciones fotográficas para festejar la recuperación de la trashumancia.

na de Tordesillas, donde la Asociación de Empresarios y Profesionales y los Caballeros de la Mesta inaugurarán sendas exposiciones fotográficas para festejar la recuperación de la trashumancia.

Fiesta de recibimiento

La Asociación de Empresarios y Profesionales hace un llamamiento a los ciudadanos para que participen en la fiesta de recibimiento a quienes participan "en este importante proyecto para recuperar algo tan peculiar que debería seguir formando parte de nuestro paisaje, como en tiempo antiguo". El Fondo Patrimonio Natural Europeo, que el lunes recibirá una mención especial del Ministerio de Obras Públicas, (MOPTMA) por la labor realizada para la recuperación del medio ambiente, subraya el carácter profesional de esta experiencia frente a los rasgos folclóricos de la primera edición,

utilizados para llamar la atención sobre una experiencia innovadora.

Si en 1993 era el propio Fondo el que organizaba fiestas en los lugares donde pasaba la noche el rebaño ahora deja esa tarea a los ayuntamientos que lo deseen porque una vez que el proyecto es conocido "el dinero que tenemos se destina a otros fines como la compra de mastines para guiar los rebaños o tareas de reforestación en el entorno de las cañadas".

El Fondo Patrimonio, al que la Unión Europea le financia el 75 por ciento del programa 2001, reclama a las administraciones europea, central y autonómicas que subvencionen la práctica de la trashumancia, ya que permite el "aprovechamiento natural de los pastos de montaña que si no se perderían".

Sin embargo, al amparo de este proyecto surgen fiestas como la que anoche se celebró en Torralba de Císla (Ávila), en cuya alquería tuvo lugar la séptima edición de la fiesta de la Mesta de Castilla y León, organizada por el Honrado Concejo de los Nobles Caballeros de la Mesta.

BREVES

Conflicto yugoslavo.— El gobernador militar de Valladolid, general Jesús Valencia Ces, aseguró ayer que la opinión pública española ha mejorado su visión del Ejército "a raíz de nuestra intervención en el conflicto yugoslavo", aunque reconoció que sigue habiendo "minorías que tienen el derecho a pensar de otra manera". Valencia, que presidió en la Academia de Caballería de Valladolid los actos conmemorativos del Día de las Fuerzas Armadas, indicó que "ésta es una de las pocas oportunidades que tiene el Ejército de abrir sus cuarteles a la sociedad civil y mostrar lo que hacemos y lo que tenemos".

Atraco en Zamora.— Ismael San Pedro García, un tendero zamorano de 70 años, resultó herido muy grave a consecuencia de las heridas sufridas en un atraco perpetrado la pasada madrugada en el establecimiento que regentaba. La víctima fue hallada por los bomberos con unas tijeras clavadas en el cuello y con graves quemaduras, causadas por el incendio provocado en el interior de la tienda por el autor de los hechos, que aún no ha sido identificado. Ismael San Pedro, de quien la Policía Local informó ayer mañana a la prensa que había fallecido, es el propietario de una tienda que permanecía abierta durante las 24 horas del día, circunstancia que pudo propiciar el atraco del que fue objeto en la madrugada del sábado.

Vamos a dejarle sin excusas.



ACCORD



Venga al concesionario Honda mas próximo y conviértase en propietario de uno de los coches más fiables, más seguros y con más garantías del mercado: el Honda Accord. Toda la gama le ofrece un equipamiento excepcional y cuatro años de garantía. **Venga a probarlo ahora.** Cualquier Accord, berlina o coupé, le dejará sin excusas.

Gama Honda ACCORD

Accord Berlina	Accord Coupé
2.0i 2.680.000 ptas.	LS 2.0i 3.465.000 ptas.
2.0i S 2.890.000 ptas.	ES 2.2i 4.480.000 ptas.
2.0i LS 3.180.000 ptas.	IVA, transporte e imp. de matric. incluidos.
2.3i SR 3.980.000 ptas.	

HAY UN CONCESIONARIO HONDA CERCA DE USTED

Autotécnica

Pº Ezequiel González, 32. Tel. 44 54 42. SEGOVIA

M.C.D. 2022



Lubricante recomendado

El sector guerrista pide un mayor protagonismo para Alfonso Guerra en el PSOE

Felipe González pide prudencia a quienes plantean cambios en el Gobierno

El secretario general del PSOE, Felipe González, pidió ayer prudencia a los dirigentes del partido que han reclamado cambios en el Gobierno que preside y solicitó una negociación "dura y sin complejos" a la hora de posibles pactos con Izquierda Unida.

Madrid (Efe).— Según fuentes socialistas, González hizo estas consideraciones en su intervención inicial en el comité federal del PSOE, durante la cual volvió a reconocer que la derrota del 28-M ha supuesto una pérdida de poder institucional y territorial en favor del PP, lo que a su juicio llevará a una confrontación política más difícil con los populares.

Ante las voces que estos días se han pronunciado favorables a reajustes en el Gabinete, González pidió prudencia a todos los que los solicitan y destacó que igual que desde el Gobierno no se cuestiona a los ejecutivos autonómicos tampoco se debe hacer en sentido inverso. En esta línea, indicó que lo que se debe exigir al Gobierno del Estado es que cumpla los compromisos programáticos, cuestión que en opinión de González se está llevando a cabo, aunque constató la existencia de una "barrera" de comunicación con la sociedad que impide que ésta perciba esa actuación.

Mencionó los tres ejes de la acción de su Gabinete —empleo, reformas estructurales y compromisos autonómicos— y manifestó que el PP no ha ganado las elecciones con la diferencia que esperaba frente a una



Felipe González y Alfonso Guerra dialogan con Ramón Rubial en el centro de la presidencia del comité.

recuperación del voto socialista que, con la movilización adecuada, permitirá ganar los comicios generales de 1997.

En cuanto a pactos, el líder socialista señaló a IU cuando afirmó que para esta formación son más importantes que para el PSOE, debido a que si no logra acuerdos en determinados lugares "desaparecerán de las instituciones", añadieron las fuentes. Debido a ello, reclamó que la negociación con IU sea "dura y sin complejos", agregó que la fuerza que encabeza Julio Anguita "se ha dado un batacazo" y ha fracasado en su estrategia de "liquidar" al PSOE y resaltó que se ha puesto de manifiesto que los socialistas son la única alter-

nativa de izquierda frente al Partido Popular.

Guerristas

Varios dirigentes del PSOE afines al sector "guerrista" pidieron en el comité federal socialista que el secretario general, Felipe González, se dedique principalmente a las tareas de presidente de Gobierno y el vicesecretario, Alfonso Guerra, asuma la dirección del partido. La petición, interpretada por los renovadores como una crítica a la capacidad para dirigir el partido de miembros de este sector, fue contestada por integrantes del comité federal, quienes subrayaron que "quienes saben y pueden" son los que fueron ele-

gidos para la dirección socialista en el último congreso federal.

Por su parte, el diputado socialista Enrique Múgica reclamó un cambio de Gobierno después de la derrota en las pasadas elecciones municipales y autonómicas, mientras que el ministro de Obras Públicas, José Borrell solicitó que se "clarifiquen" las relaciones entre el PSOE y CiU. Estas consideraciones fueron hechas durante la sesión de tarde del comité federal del PSOE, informaron fuentes del partido, que apuntaron que existe amplia coincidencia en las intervenciones en favor de la unidad y la cohesión, así como en elaborar estrategias que permitan la recuperación del voto.

Serra advierte que la resignación es la derrota

Madrid (Efe).— El vicepresidente del Gobierno, Narcis Serra, defendió ayer la necesidad de una mayor actividad del PSOE y de que en este partido no haya resignación "porque la resignación —dijo— es derrota segura". En declaraciones antes de reanudarse ayer por la tarde la reunión del comité federal del PSOE, Serra dijo que durante la mañana se había desarrollado un buen debate que demuestra que en el Partido Socialista se discute. Añadió que de las intervenciones escuchadas se desprende que hay un deseo de que el partido "se mueva más" y defendió ese movimiento para evitar la derrota que provocaría la resignación.

Subrayó que el Gobierno también tiene que moverse y trabajar más con el objetivo de mejorar su comunicación con la sociedad. Para ello, se mostró partidario de fijar con claridad las prioridades para adaptarse a una nueva situación. "Todo esto lo estamos discutiendo con mucha serenidad, con gran respeto por las posiciones de los demás y,

por eso, estoy satisfecho con la discusión de esta mañana", agregó Serra.

Por su parte, el secretario de Organización del PSOE, Cipriá Ciscar, anunció que el PSOE exigirá a los dirigentes de IU que se clarifiquen acerca de si apoyarán proyectos de progreso en los ayuntamientos y comunidades o si "abrirán camino a la derecha". En rueda de prensa, Ciscar dijo que la estrategia post-electoral del PSOE pasa porque el partido de izquierda más votado en las instituciones locales reciba el apoyo para formar gobierno y que haya reciprocidad.

"Vamos a decir con claridad a IU si quiere comprometerse en un proyecto progresista, en un programa de acción de gobierno o si abre el camino a la derecha y favorece al PP", sentenció el responsable de Organización. Los socialistas pueden gobernar por sí mismos en unos 2.000 municipios, según Ciscar, quien aclaró que donde no puedan "propiciaremos acuerdos para que gobierne la fuerza de izquierda más votada".

Londres marca el tono de la reforma de la Unión Europea

Taormina (Italia) (Efe).— Londres ha marcado claramente su posición en la reforma de la Unión Europea (UE) que acaba de ponerse en marcha, con una advertencia de que no aceptará ninguna reducción del derecho de veto actual, pese a que muchos países consideran que es paralizante. "Nos vamos a oponer a cualquier extensión de las votaciones por mayoría", dijo hoy, sábado, el viceministro británico David Davis, representante de su país en el "Grupo de Reflexión", en la primera reunión que pone en marcha el diseño de la nueva Europa.

Los 18 integrantes del Grupo, presididos por el secretario de Estado español para la CE, Carlos Westendorp, se reunieron en Taormina (Sicilia), coincidiendo con el 40 aniversario de la Conferencia de Mesina, que lanzó el Mercado Común y sentó las bases de la actual Europa.

Poco antes de iniciarse la reunión, el comisario de Asuntos Institucionales, Marcelino Oreja, que representa al Ejecutivo comunitario en el "grupo", dejó claro que "sólo puede haber vetos en casos muy restringidos". En la actualidad, todas las decisiones en materia de política exterior, asuntos de justicia o fiscales, entre otros, se toman por estricta unanimidad, lo que provoca importantes parálisis.

Por otra parte, España es el país de la UE donde menos se conoce sobre la Conferencia Intergubernamental (CIG) de 1996, que debe reformar las instituciones comunitarias para una nueva ampliación. Sólo el 12% de los españoles ha oído hablar de la Conferencia.

Citados como testigos tres mandos de la Guardia Civil

Madrid (Efe).— La juez Ana Ferrer ha citado para mañana al coronel Rafael Garabito, y a los tenientes coroneles Rafael Yuste y Manuel Fuentes Cabrera, todos ellos de la Guardia Civil, para que declaren como testigos en el sumario para investigar el supuesto enriquecimiento ilícito de Luis Roldán. Fuentes jurídicas señalaron que la instructora del "caso Roldán" ha adoptado esta decisión en una providencia notificada a las partes. La magistrada ha citado también a otros tres testigos, Francisco P.G., Jesús Marfá O.S. y Mariano M.C., sin que especifique en relación a qué aspecto de la investigación serán interrogados.

Los últimos testigos que han comparecido en el juzgado de Instrucción número 16 de Madrid son personas que cobraron cheques bancarios, sobre los que la juez trata de comprobar si proceden de imputados como el propio Luis Roldán o su presunto testaferro Jorge Esparza.



Serra quiere un PSOE y un Gobierno con más movimiento.

TELEFOTO EFE

— ATENCION —

Se pone en conocimiento de la afición taurina que el próximo martes 6 de junio, se ponen a la venta los abonos para las corridas de toros de los días

24 y 29 de junio

Los abonos llevarán un descuento del 5%.

LA EMPRESA

Las Gestoras pro Amnistía se manifestarán cuando Gesto por la Paz

Vitoria (Efe).— El secretario general del PP en el País vasco, Carlos Iturza, calificó ayer de "provocación" la decisión de las Gestoras pro Amnistía de convocar concentraciones frente a las que a la misma hora y en el mismo lugar promueve Gesto por la Paz para reclamar la liberación de José M^a Aldaya. Portavoces de la organización de apoyo a los presos de ETA anunciaron que estas concentraciones se harán en 160 localidades, serán silenciosas y tendrán como lema el elegido para la manifestación de HB del pasado 21 de mayo: "Euskal Herria libre".

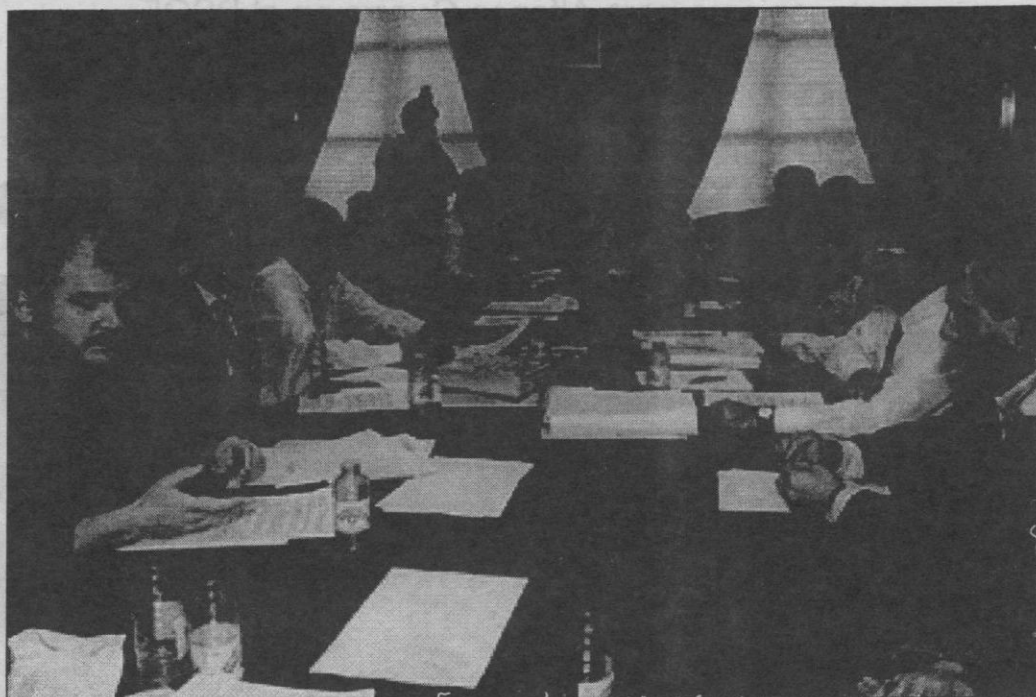
Iturza consideró esta decisión como "una provocación que la sociedad democrática no debe tolerar" y señaló que las acciones de las Gestoras "denotan su falta de democracia y tolerancia, y sólo persiguen la desestabilización de la sociedad vasca". El dirigente popular hizo un llamamiento "a toda la sociedad democrática vasca" para que, mañana acudan a los actos convocados por Gesto por la Paz y pidió a los ciudadanos "que no caigan en la trampa de la provocación, que es lo que están buscando las Gestoras".

Amenazas de ETA

Casi medio centenar de periodistas y escritores han expresado hoy su apoyo y solidaridad con el periodista vasco José María Calleja, ante las constantes amenazas de muerte que recibe por parte de ETA, KAS y su entorno radical abertzale. En el manifiesto hecho público, los periodistas y escritores manifiestan su respeto por la labor profesional de Calleja, y muestran su más absoluta respuesta a la intimidación pública que padecen los profesionales del periodismo en el País vasco.

Entre los 43 periodistas y escritores que firman el escrito destacan Iñaki Gabilondo, Javier Marías, Vicente Molina Foix, Rosa Montero, Antonio Muñoz Molina, Pedro J. Ramírez, Rafael Sánchez Ferlosio, Fernando Savater y Manuel Vázquez Montalbán.

Explican que Calleja, colaborador de Euskal Telebista (ETB) y de los periódicos "El Diario Vasco" y "El Correo", "viene padeciendo numerosas amenazas públicas por parte de personas o grupos del radicalismo abertzale". Recuerdan asimismo que "este tipo de amenazas son por desgracia frecuentes" en el País Vasco y las han recibido también numerosos periodistas y reporteros gráficos, entre otros. "Pero en el caso de José María Calleja, —dicen—, se da una reiteración especial", ya que aparece constantemente en pasquines, como el último de KAS, donde aparece su fotografía junto a la de otras autoridades bajo el título de "Los asesinos llevan lazo azul", en referencia a los que llevan este símbolo para expresar su rechazo al secuestro de Aldaya.



Los representantes de médicos y Administración gallegos llegaron a un acuerdo el viernes por la noche.

Los médicos piden la dimisión de Amador en Madrid

Las negociaciones están bloqueadas, según la CESM

El secretario general de la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos (CESM), Vicente Garcés, dijo ayer que las negociaciones con el INSALUD "están bloqueadas" y señaló que esta organización convocante de la huelga no ha vuelto a tener contacto con la Administración desde el pasado día 30.

Madrid (Efe).— Ese día estaba prevista la firma de un acuerdo consensuado entre el INSALUD y la CESM, que habría puesto fin al paro que se sigue desde hace 26 días en diez comunidades autónomas, pero, a última hora, la ministra de Sanidad, Angeles Amador, no lo firmó debido a que, según dijo, se estaba malinterpretando su contenido real.

Durante la concentración celebrada ayer por unos mil médicos ante la sede del INSALUD, donde pidieron la dimisión de la ministra de Sanidad, M^a Angeles Amador, Garcés afirmó también que la Administración no les ha dado a conocer la nueva redacción del párrafo que, según Sanidad, estaba dando lugar a confusión, y que la ministra dijo se había reelaborado. Insistió en que la única salida al conflicto es la firma de aquel documento, al que se había lle-

gado después de doscientas horas de negociación. Sobre ese texto, comentó que "lo que está claro es que ofrecía este año 30.000 pesetas de incremento salarial a todos los médicos, y cantidades iguales o superiores en los años 96 y 96, y ligado a participar en proyectos de mejora de la asistencia y libre elección de especialista".

Apoyo mínimo

En relación con las denuncias de la Confederación de Consumidores, que pidieron al fiscal general del Estado que investigara la posible ilegalidad de la huelga, Garcés señaló que esa asociación "ha adoptado una postura muy radicalizada en contra del médico". Agregó que "sólo ha conseguido 600 firmas contra el colectivo de médicos entre los quince millones de usuarios de la sanidad pública". Sobre

la recomendación hecha por la Mesa General de la Función Pública para que las negociaciones sigan en la Mesa Sectorial de Sanidad, indicó que "eso supone un intento de cortocircuitar la ley en este país, porque cuando existe un conflicto en el sector público, el acuerdo tiene que salir de las partes implicadas, y después pasar a la Mesa Sectorial".

Respecto al acuerdo alcanzado en Galicia, por el que se ha desconvocado la huelga en esa comunidad con competencias sanitarias, dijo que aún no conocía su contenido, por lo que únicamente apuntó que "demuestra que ha existido voluntad de cerrar un conflicto, mientras en el territorio del INSALUD sucede lo contrario".

La huelga de médicos de hospitales públicos se inició con carácter indefinido el pasado día 8 en las diez comunidades autónomas que gestiona el INSALUD, y una semana después en las comunidades con competencias sanitarias de Valencia, Andalucía y Galicia (esta última, el viernes por la noche desconvocó el paro).

Algeciras analiza mañana la quinta ronda de negociación pesquera

Algeciras (Cádiz) (Efe).— El sector pesquero de Algeciras (Cádiz) se reunirá mañana en asamblea para analizar los resultados de la quinta ronda de negociación entre la Unión Europea (UE) y Marruecos, que concluyó el viernes, y sus portavoces han declinado realizar ninguna valoración hasta entonces.

Según ha manifestado el portavoz de la plataforma en defensa del sector, Miguel Alberto Díaz, no quieren hacer "ningún análisis precipitado" hasta que el representante del sector, Pedro Maza, que ha viajado a Rabat para seguir las conversaciones, informe directamente a la plataforma. Maza se reunirá antes de la asamblea con la comisión pesquera, que no tomará decisiones hasta que conozca en profundidad las nuevas propuestas de la UE y de Marruecos en las negociaciones y sepa la fecha fijada para una nueva ronda.

Por otra parte, dos camioneros españoles, que estaban retenidos en el puerto de Casablanca (Marruecos) desde hace treinta días, llegaron ayer a Algeciras sin sus camiones e informaron que la situación de los alrededores de treinta camiones de diversos países que están en ese puerto es de "secuestro". Los camiones de los dos conductores autónomos se encuentran cargados, ambos con cebollas, y pretendían viajar desde Casablanca hasta Cádiz, aunque, a causa del conflicto pesquero, no pueden embarcar hacia el puerto francés de Marsella, ya que la línea marítima está conectada con el marroquí de Tánger. Tampoco pueden descargar la mercancía, que ya se ha estropeado dentro del camión, para viajar a Tánger y desde allí embarcar vacíos hacia Algeciras. Los camioneros han criticado la falta de ayuda por parte del consulado español en Casablanca.

Un grupo de pescadores y armadores permanecieron ayer durante varias horas en las inmediaciones del control fronterizo del puerto de Algeciras, para controlar el posible paso de pescado procedente de Marruecos.

Extinguido el incendio de Aznalcóllar en su frente de Huelva

Sevilla (Efe).— El frente del incendio forestal comenzado el martes 30 de mayo en el término municipal de Aznalcóllar (Sevilla) y que se había adentrado en la provincia de Huelva, quedó ayer extinguido a las 12:45 horas, según un comunicado del Plan Andaluz de Lucha contra Incendios INFOCA. El otro frente de este incendio, ubicado en la provincia de Sevilla, está controlado, por lo que el siniestro, que ya ha calcinado más de 2.500 hectáreas de bosque de pinos y alcornoques y de matorral, podría quedar totalmente extinguido en las próximas horas.

Retenes de agentes forestales, técnicos de extinción, especialistas, bomberos y Guardia Civil, ayudados por maquinaria pesada y ocho autobombas, continúan trabajando en la zona para impedir que el viento, de unos veinte kilómetros por hora de fuerza, pueda reavivar las llamas. Este incendio forestal, considerado como el más grave de los ocurridos hasta la fecha en Andalucía, comenzó en la tarde del pasado martes en el paraje conocido como Madroñalejo, cerca del coto nacional de caza de Pata del Caballo, de gran valor ecológico.

El periodista Joaquín Prat fallece a consecuencia de una infección

Madrid (Efe).— El periodista y presentador de radio y televisión Joaquín Prat murió a las seis y media de ayer tarde a consecuencia de un "shock" séptico o infección generalizada que se le desarrolló durante el tratamiento de infarto agudo del que estaba siendo tratado en el Hospital Puerta de Hierro de Madrid, informó a Efe la portavoz de la familia.

El presentador, que sufrió un infarto agudo el pasado 6 de abril, falleció en la unidad de cuidados coronarios del referido centro sanitario, donde le acompañaban en ese momento su es-

posa, Marianne Elisabeth Sandberg, una de sus hermanas y uno de sus seis hijos, según las mismas fuentes. La capilla ardiente de Joaquín Prat fue instalada en los velatorios del Hospital Puerta de Hierro. Los restos mortales del fallecido, según el mismo portavoz, serán incinerados hoy a las cinco de la tarde en el cementerio de la Almudena de Madrid. La portavoz indicó que el estado de salud del célebre locutor empeoró en la noche del viernes, y que los médicos comunicaron a la familia que a Prat se le había desencadenado una fuerte infección.

Los serbios afirman que no liberarán a más cascos azules "sin garantías"

Occidente anuncia la creación de una brigada de intervención rápida para actuar en Bosnia

Los cascos azules que operan en Bosnia tendrán el respaldo de una brigada multinacional de reacción rápida y de fuerzas nacionales que les protegerán de los ataques y les ayudarán a cumplir su misión humanitaria, según acordaron ayer los ministros de Defensa de 15 países reunidos en París.

París (Efe).— La fuerza multinacional, compuesta por entre 4.000 y 5.000 hombres, estará fuertemente armada para afrontar cualquier eventualidad y comenzará a operar "a finales de este mes", según anunció el ministro francés de Defensa, Charles Millon.

Los soldados de esta brigada no serán cascos azules pero estarán bajo el control operativo de la ONU y se asentarán en Bosnia (cerca de Sarajevo) y en Croacia, precisó el responsable francés.

Hasta ahora, sólo el Reino Unido (1.500 hombres), Francia (1.500) y Holanda (unos 200) han anunciado su participación en la brigada multinacional, mientras que España, Noruega, Italia, Turquía y Canadá aportarán apoyo logístico y de transporte.

La brigada multinacional tendrá una elevada capacidad de combate y "permitirá responder con energía a los ataques y tendrá un fuerte carácter disuasorio", señaló el comandante de los cascos azules en la antigua Yugoslavia, general Gerard Janvier.

Rehenes

Por otra parte, los serbios anunciaron ayer que sin las garantías internacionales de que la Alianza Atlántica no volverá a bombardear posiciones serbias en Bosnia, no será liberado ningún otro miembro de las tropas de paz de la ONU, según declaró Jovan Zametica, portavoz del líder serbo-



Un grupo de los cascos azules liberados por los serbios son trasladados de Pale a Belgrado

TELEFOTO EFE

bosnio Radovan Karadzic.

"No liberaremos a los prisioneros si no se desiste de la opción que supone el uso de la fuerza, en concreto, si no se desiste de los ataques aéreos (contra posiciones serbobos-

nias)", dijo Zametica en Pale.

Tras la intervención del presidente de Serbia, Slobodan Milosevic, los serbios bosnios liberaron el viernes a 121 de los casi 400 miembros de las tropas de la ONU que tomaron

rehenes hace una semana, tras los bombardeos aéreos de la OTAN contra Pale. Entre los 250 rehenes que siguen en manos de los serbios bosnios, se encuentran también dos observadores militares españoles.

Estados Unidos ofrece material militar

El presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, ha autorizado a su secretario de Defensa, William Perry, a ofrecer a la OTAN material militar, pero no tropas, para la brigada de intervención rápida multinacional en Bosnia, informó la Casa Blanca.

Clinton se entrevistó en la Casa Blanca con Perry, con el jefe de la Junta de Estado Mayor, general John Shalikashvili, y con su Consejero de Seguridad Nacional, Anthony Lake, para estudiar la manera de cumplir los compromisos que EEUU pueda adquirir con la OTAN. El secretario de Defensa pondrá a disposición de la fuerza multinacional, equipos y apoyo logístico, "pero no tropas", recalcó una portavoz del presidente.

La entrevista de la Casa Blanca, que duró cerca de hora y media, estaba prevista desde el jueves, pero cobró mayor trascendencia

después del derribo de un avión F-16 norteamericano en Bosnia, incidente que complica aún más la postura de Washington frente a la crisis de Bosnia.

El presidente anunció el miércoles que estaba considerando la posibilidad de enviar "temporalmente" tropas terrestres a Bosnia, para ayudar en una posible misión de reagrupamiento de las fuerzas de paz de la ONU, UNPROFOR, lo que supone un cambio notable en la política de EEUU en la ex Yugoslavia.

Este anuncio dió lugar a muchas críticas en Estados Unidos, donde se teme que las tropas estadounidenses se vean envueltas indefinidamente en la guerra si entran en Bosnia. La semana que viene, tres comités del Congreso, que dominan los republicanos, celebrarán sesiones sobre Bosnia.

A la espera de la liberación de los militares españoles

El Ministerio de Defensa informó ayer de que el capitán José Antonio Romero permanece retenido por las tropas serbobosnias, aunque "se encuentra bien y se espera su inclusión en próximos grupos".

En un comunicado, Defensa indicaba que Romero Huelín no se encuentra entre los 116 cascos azules y 4 observadores de la ONU puestos en libertad el viernes "al no haberse liberado a ningún retenido de su zona".

Añade el comunicado que el Ministerio de Defensa está en "estrecho contacto" con los mandos de Naciones Unidas en Croacia y Bosnia, y con los mandos españoles desplegados en la zona.

Mientras, el comandante español Manuel Cortés Méndez, observador de la ONU rehén de los serbobosnios, se comunicó ayer con su esposa por teléfono por medio de la Embajada de España y manifestó que se encontraba bien.

El comandante Cortés declaró que está con la moral "todavía más alta" ante las noticias que aseguran que va a ser liberado dentro de poco, con sus otros 250 compañeros de otros países cautivos de los serbios de Bosnia.

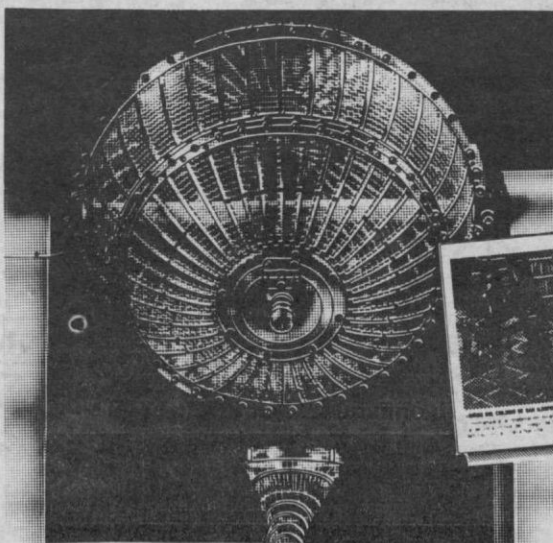
Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores, Javier Solana, dijo ayer que no es posible llevar a cabo una negociación "con quien tiene rehenes" de las Naciones Unidas, en alusión a los serbobosnios que mantienen retenidos a observadores de la ONU, como el capitán español José Antonio Romero.

En la sede del PSOE, donde asistió a la reunión del Comité Federal, Javier Solana afirmó que la comunidad internacional debe exigir "con la máxima contundencia" la libertad de todos los rehenes. Puso énfasis en que no se pueden establecer negociaciones formales, pero que los "campos oficiosos están abiertos". De esta vía, añadió, se desprende que los serbios de Pale no desean liberar a personas de los países que sólo tienen uno o dos rehenes, como un medio de mantener la presión.

JUEGUE EN JUNIO COMO EN NAVIDAD

10 de JUNIO
SORTEO EXTRAORDINARIO

"NIÑOS DE
SAN ILDEFONSO"



1^{er}. PREMIO: 3.000 MILLONES A UN NUMERO
MAS DE 13.000 MILLONES EN PREMIOS
Y miles de pedreas como en Navidad.



Lotería Nacional
SORTEOS JUEVES Y SABADOS

Juan Pablo II
llegó a Bélgica
para beatificar
al padre
Damián

Bruselas (Efe).— Juan Pablo II llegó ayer al aeropuerto de Melsbroek (al norte de Bruselas) para beatificar al misionero belga Jozef de Veuster, más conocido como padre Damián y apóstol de los leprosos.

El Papa no besó en esta ocasión el suelo belga al descender del avión de "Alitalia" que le transportó desde Roma para realizar su 65 viaje pastoral.

Los reyes de los belgas, Alberto y Paola acudieron al aeropuerto militar bruselense para acoger al Santo Padre, al igual que el primer ministro, el social-cristiano Jean-Luc Dehaene y otros miembros del gobierno. El obispo de Malinas-Bruselas, Godfried Danneels y otros preladados belgas estuvieron también presentes en la bienvenida al Papa Wojtyla, así como varios centenares de fieles con las banderas vaticana y belga.

Esta es la segunda visita que el Papa realiza a Bélgica, pero en esta ocasión es de carácter pastoral, mientras que la primera, en 1985, fue una visita de Estado. El Santo Padre permanecerá en Bruselas poco más de veinticuatro horas y durante su estancia se alojará en la residencia de la Nunciatura Apostólica, en el barrio de Woluwé-Saint Pierre.

Mientras la OSCE convoca una nueva reunión negociadora

Potente ofensiva rusa contra los
poblados del sur de Chechenia

Las tropas rusas continuaba ayer una potente ofensiva por tierra y aire contra los poblados del sur y sureste de Chechenia, para destruir las bases de la guerrilla del

líder chechén, Yojar Dudayev, antes de la próxima reunión negociadora que ha sido convocada por la OSCE para el próximo día 10 de junio .

Moscú (Efe).—Según las fuerzas federales, los guerrilleros han perdido 87 hombres en las últimas 24 horas, mientras que el Ejército sólo sufrió cuatro muertos y quince heridos, informó la Agencia Interfax.

La Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE) ha convocado a las partes en conflicto a reanudar las conversaciones de paz que fracasaron el pasado 25 de mayo al abandonar el Gobierno ruso la mesa de negociaciones, y pese a que los chechenos consideran "imposible" una segunda ronda mientras las fuerzas rusas continúen con su ofensiva.

Los combates más feroces se libran en las poblaciones de Alleroy y Mesjeti, en el frente Este, y Aguishty y Yaryshmardan, por el frente del Sur de la zona de Shatoi.

El objetivo de las tropas rusas, que dicen que Dudayev ha perdido "un tercio" de sus seguidores y ha tenido que traer

refuerzos de otras zonas, es tomar estas regiones y dejar sin bases y depósitos de municiones a los guerrilleros, lo que debilitaría considerablemente su capacidad de fuego.

Pero el Ejército ruso ha encontrado una feroz resistencia de los comandos armados de Dudayev que lo ha hecho retroceder en Serzhen-Yurt, tras 16 horas de combates.

"Asalto final"

La organización humanitaria "Médicos sin Fronteras" consideró como el preludio del "asalto final" contra Shatoi y Marketi el ultimátum que recibieron sus miembros para que abandonen en esos sitios, una de las últimas regiones controladas por la guerrilla chechén y donde se han refugiado numerosos civiles atrapados entre los bombardeos.

Miles de refugiados de la región atacada también llegan a Grozni, capital de Chechenia, pese a que el mando militar ruso afirma que no bom-

bardea los lugares donde viven civiles.

Sin embargo, el Gobierno instalado por Moscú en Chechenia reconoce que ayuda a evacuar mujeres, niños y ancianos de las zonas montañosas bombardeadas y, según informó ayer la Agencia Itar-Tass, ayer salieron del distrito de Shatoi 18 autobuses con unas 5.000 personas.

De acuerdo con fuentes militares, el comando ruso ha detectado que entre los refugiados se disimulan guerrilleros, por lo que ha comenzado a revisar las rodillas y codos de los hombres para ver si tienen huellas de haberse arrastrado, así como buscar moratones en los hombros —producidos por las armas al disparar— y rastros de pólvora sobre el cuerpo.

Mientras tanto, las fuerzas vivas de Chechenia presionan para que se logre un cese de las hostilidades y el comienzo de conversaciones patrocinadas por la OSCE.

PANORAMICA

EGIPTO.—En uno de los más sangrientos atentados cometidos en Egipto desde que comenzaron las acciones terroristas en 1992, un grupo de individuos mató a tiros ayer en la aldea de Tenda, en el Alto Egipto, a nueve personas.

NICARAGUA.—Los organismos de socorro y la Defensa Civil de Nicaragua han completado los planes de emergencia para una posible evacuación de personas ante el peligro de una violenta erupción del volcán "Cerro Negro", situado en el occidente de Nicaragua, informaron ayer fuentes oficiales.

IRLANDA.— El príncipe Carlos de Inglaterra apuntó ayer una posible visita de su madre, la reina Isabel II, por primera vez a Irlanda, al asegurar que un viaje similar sería "maravilloso". Las palabras de Carlos se produjeron a su regreso de Irlanda, donde durante dos días llevó a cabo el primer viaje oficial de un miembro de la familia real británica a ese país.

BURUNDI.— El presidente de Burundi, Sylvestre Ntumbantuganya, confirmó ayer lo que hasta ahora círculos gubernamentales calificaban de "simples rumores", en el sentido de que algunos militares preparaban un golpe de Estado, indicaron fuentes diplomáticas. Durante los últimos días, fuentes diplomáticas dijeron que Ntumbantuganya se escondía en la embajada de Francia ante el temor de un golpe de Estado .

LOTERIA NACIONAL		SORTEO DEL DIA 3 DE JUNIO DE 1995		SORTEO 44 95		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final		Estos premios podrán cobrarse hasta el día 4 de septiembre de 1995, INCLUSIVE		LOTERIA NACIONAL	
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9		
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
43400...1.193.000		43401...40.000.000		43402...1.193.000		43403...55.000		43404...50.000		43405...50.000	
43410...50.000		43411...55.000		43412...50.000		43413...55.000		43414...50.000		43415...50.000	
43420...50.000		43421...55.000		43422...50.000		43423...55.000		43424...50.000		43425...50.000	
43430...50.000		43431...55.000		43432...50.000		43433...55.000		43434...50.000		43435...50.000	
43440...50.000		43441...55.000		43442...50.000		43443...55.000		43444...50.000		43445...50.000	
43450...50.000		43451...55.000		43452...50.000		43453...55.000		43454...50.000		43455...50.000	
43460...50.000		43461...55.000		43462...60.000		43463...55.000		43464...50.000		43465...50.000	
43470...50.000		43471...55.000		43472...50.000		43473...55.000		43474...50.000		43475...50.000	
43480...50.000		43481...55.000		43482...50.000		43483...55.000		43484...50.000		43485...50.000	
43490...60.000		43491...55.000		43492...50.000		43493...55.000		43494...50.000		43495...50.000	
96700...50.000		96701...80.000		96702...50.000		96703...55.000		96704...50.000		96705...50.000	
96710...50.000		96711...55.000		96712...50.000		96713...55.000		96714...50.000		96715...50.000	
96720...50.000		96721...55.000		96722...50.000		96723...55.000		96724...50.000		96725...50.000	
96730...50.000		96731...55.000		96732...50.000		96733...55.000		96734...50.000		96735...50.000	
96740...50.000		96741...55.000		96742...50.000		96743...55.000		96744...50.000		96745...50.000	
96750...50.000		96751...55.000		96752...50.000		96753...55.000		96754...50.000		96755...175.000	
96760...50.000		96761...55.000		96762...60.000		96763...55.000		96764...50.000		96765...50.000	
96770...50.000		96771...55.000		96772...50.000		96773...55.000		96774...50.000		96775...50.000	
96780...50.000		96781...55.000		96782...50.000		96783...55.000		96784...50.000		96785...50.000	
96790...60.000		96791...55.000		96792...50.000		96793...55.000		96794...50.000		96795...50.000	
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
7570...125.000	401...80.000	2702...125.000	5163...130.000	6755...125.000	326...30.000	357...25.000	068...25.000	179...25.000			
90...10.000	881...30.000	4622...125.000	3...5.000	925...25.000	616...30.000	737...25.000	478...25.000				
	01...30.000	042...25.000			6...5.000	887...25.000	28...10.000				
	1...5.000	62...10.000									
ESTE SORTEO ADJUDICA 4.254.120 DECIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 4.200.000.000 DE PESETAS											
PREMIO ESPECIAL 396.000.000 Ptas. Núm. 43401 PRIMER PREMIO				FRACCION	SERIE	PREMIO ACUMULADO					
				5.	10.	400.000.000					

TIRO CON ARCO

Juan Carlos Holgado, medalla de oro en Barcelona

"Si queremos estar en Atlanta hemos de mejorar mucho en el Campeonato del Mundo"

Los tiradores con arco españoles, tras los éxitos alcanzados en la olimpiada de Barcelona, pretenden no perder la forma entre la habida en Cataluña y la de Atlanta en el '96. El constante y duro entrenamiento a que están sometidos los olímpicos, se pone de manifiesto en las palabras de uno de sus más caracterizados componentes.

JOSE M^a MARTIN

La olimpiada celebrada en España hizo que el deporte español, con una buena planificación y con el apoyo del ADO, alcanzara cimas imprevisibles de éxitos. Entre estos se encontraba el Tiro con Arco, modalidad en la que los arqueros españoles no habían destacado con anterioridad. Pero desde el momento inicial de los Juegos del '92, desde aquel instante en que una flecha lanzada por un minusválido, rauda y veloz en su caminar hacia el pebetero, encendió la llama olímpica, se puso de manifiesto que todo era posible.

Uno de los componentes de aquel grupo que formaban los olímpicos de tiro con arco era Juan Carlos Holgado, que se mantiene en el equipo de los que pretenden billete para la olimpiada de Estados Unidos.

Pregunta.— Atrás quedaron los éxitos alcanzados en Barcelona, ¿cómo se encuentra ahora, casi tres años después, el tiro con arco en España?

Respuesta.— Desde luego si puedo asegurar que desde aquel momento se ha demostrado que el Tiro con Arco tiene mayor credibilidad, reconocido como un deporte de alta competición, y el número de federados aumento en gran forma en los dos últimos años. Este aumento ha dejado ver la gran falta de instalaciones y no menor de técnicos. Ambas cosas se tratan de mejorar desde la Federación.

P.— ¿Entre olimpiadas qué es lo que hace un deportista olímpico?

Un trabajo nada fácil

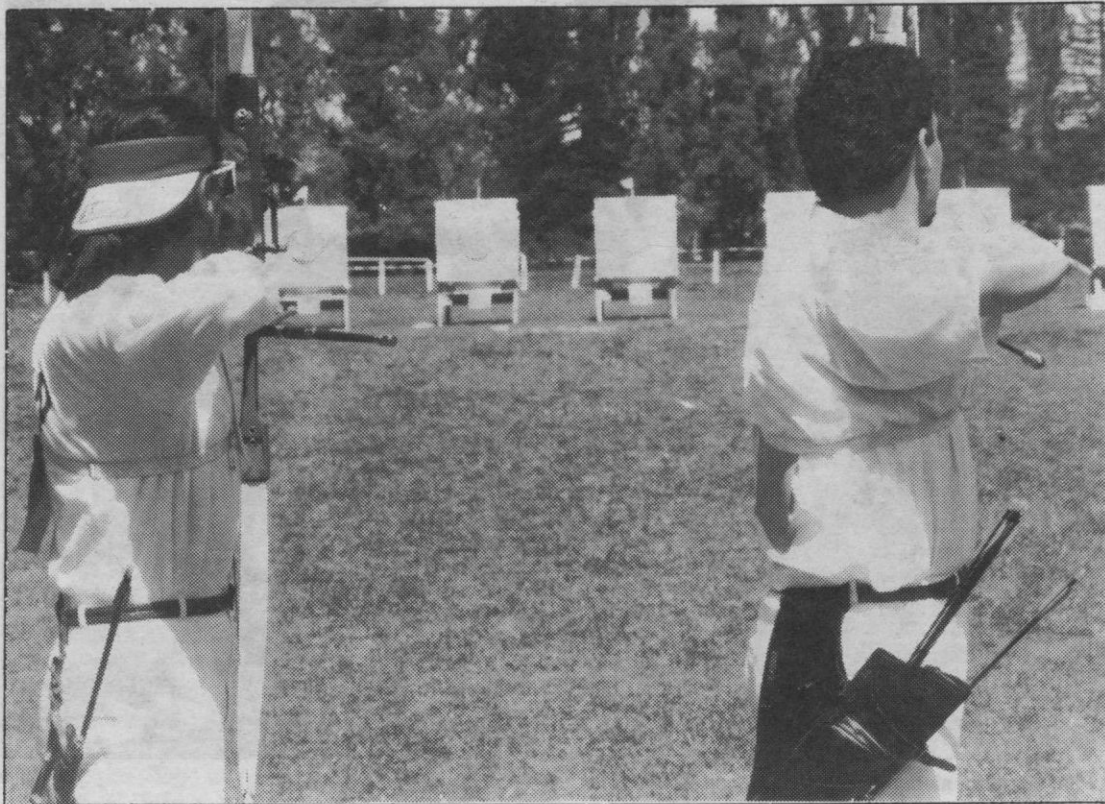
J.M.M.

P.— Para quienes no conocen el trabajo que realizáis los arqueros, cuéntenos como es una jornada de entrenamiento.

R.— Consiste en cuatro facetas. La parte técnica la compone el gesto técnico, como tirar, como corregirlo; ejercicio físico basado en la consistencia aeróbica. El arco tiene una tensión de 23 kilos y aguantarlo con días de viento y con 144 flechas, en bastante fuerte. También practicamos natación. El tercer aspecto es psicológico que es donde se marcan las diferencias en la alta competición. Cada tirador tiene una serie de técnicas, en mi caso uso la sofrología, y la cuarta faceta se refiere al equipo que utilizamos, hay que regularlo y mantenerlo a punto.

P.— Atlanta está a la vuelta de la esquina, ¿será fácil para los arqueros españoles encontrar un puesto?

R.— La verdad es que el tiempo ha pasado volando. Siempre piensas que esta muy lejos, pero la realidad es otra. Nosotros tenemos que lograr el billete clasificándonos en el Campeonato del Mundo. Ilusión tenemos y creo que dos o tres podemos clasificarnos, pero hasta que no pase agosto no lo vamos a tener seguro.



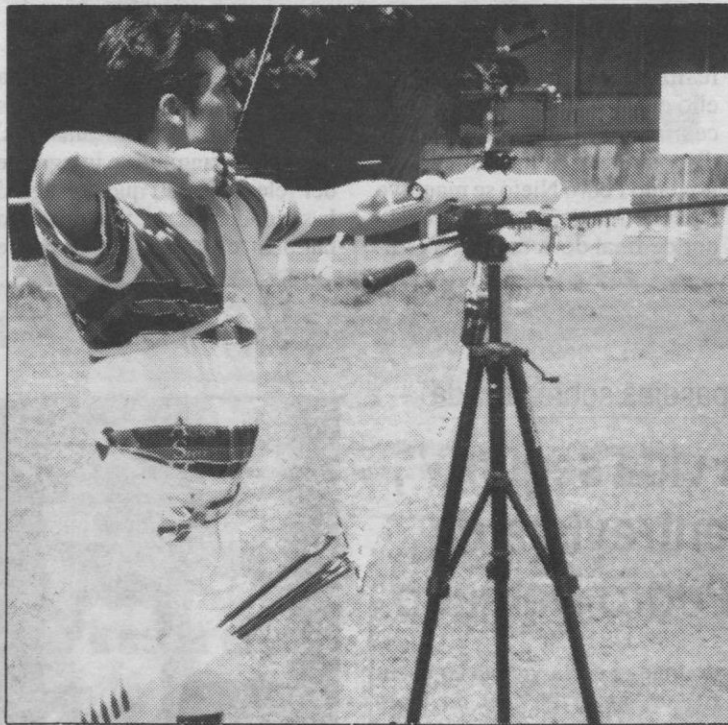
La diana espera la flecha.

PEÑALOSA

"La magia que tuvo la olimpiada de Barcelona para el deporte español no será igual en otras competiciones ni en otros lugares".

"En los últimos campeonatos de Europa hemos estado por debajo de nuestras posibilidades y nuestras becas ADO han disminuido".

R.— Por desgracia, simplemente como expresión, entre-



Holgado, un olímpico con medalla de oro

PEÑALOSA

nar y prepararnos para la siguiente olimpiada. Entre ambas están los campeonatos, de Europa y del mundo. Por desgracia en el Campeonato de Europa que disputamos hace unos meses, las cosas no nos salieron nada bien. La oportunidad la tendremos de nuevo en el Campeonato del Mundo (agosto '95, Indonesia), donde tenemos que clasificarnos en los primeros puestos.

P.— Ahora con tiempo para el frío análisis, ¿qué sucedió en Barcelona para que todo saliera bien a los tiradores con arco?

R.— Las causas fueron varias. Una de ellas que pudimos contar con un técnico muy bueno, el ruso Victor; otra que fuimos profesionalizados, dicho sea entre comillas, ya que nos concedieron una beca para que pudiéramos dedicarnos a entrenar durante tres años, con lo

que pudimos dejar de trabajar o de estudiar y dedicarnos únicamente al entrenamiento con un trabajo serio y bien planificado. A todo ello hay que unir la magia que tuvo Barcelona para conseguir las 23 medallas.

P.— ¿Por qué si las cosas marchaban bien se cambió de técnico?

R.— Fue una decisión del ruso, simplemente no quiso continuar y marchó a Italia buscando otros horizontes. Hubimos de buscar otro técnico, pero en este deporte hay muy pocos. Intentamos de nuevo con un ruso, pero al final no nos dio respuesta; se fichó a una entrenadora americana, pero no cuajó dentro del equipo y desde el pasado mes de diciembre entrenamos bajo la dirección de un danés.

El Campo de Polo es idóneo para el Campeonato

J.M.M.

P.— ¿Cuentan los arqueros españoles con los medios suficientes para realizar su entrenamiento?

R.— De momento sí. Nosotros continuamos con unas becas, aunque han bajado algo porque el pasado año ni tuvimos un buen rendimiento. Tenemos en contra que los dos últimos años las cosas no salieron bien y ahora estamos bastante presionados.

P.— No debe ser nada fácil para los tiradores de arco encontrar lugares idóneos para realizar entrenamientos, por el mucho espacio abierto que se necesita.

R.— Es cierto lo que dices. Por ello cuando encontramos espacios naturales como el que nos ofreció La Granja nuestro rendimiento es mayor. Es cierto que está un poco inclinado y no cumple con el Reglamento de la FITA, pero es un campo motivante y muy bonito. Para practicar este deporte como algo lúdico, el campo es extraordinario.

P.— El Campeonato de España de 1996, mes de junio, se va a disputar en el mismo lugar donde se realizaron las tiradas del trofeo, ¿consideras que el campo reúne las condiciones para ello?

R.— De eso no hay duda. El hecho de que tenga un poco de caída no significa que el tirador se pueda sentir tan perjudicado como para que si falla la culpa sea del campo. Yo creo que el lugar, por la tranquilidad que ofrece y el clima que le rodea es tan bueno como otros que hemos tenido.

P.— La actividad de tiro con arco, al igual que ha sucedido con otros deportes tras la olimpiada de Barcelona, ha sumado arqueros. Sin embargo el Tiro con Arco se tiene como un deporte caro.

R.— Hay que reconocerlo así, de tal forma que aquellos que se inician si no tienen ayudas no tienen un camino fácil. Todos los deportes, además del sacrificio que representa el entrenamiento constante, tienen un coste para aquel que quiere llegar más lejos que a la simple práctica por hobby. En unas actividades ese coste es más alto, y desde luego la de Tiro con Arco, sobre todo cuando ya se llega a alcanzar un rendimiento importante, el material es bastante caro.

JUEGOS ESCOLARES

Si bien todas y cada una de las actividades deportivas que se desarrollaron a lo largo de la jornada de ayer en Segovia merecieron la atención, las competiciones habidas en las pistas "Antonio Prieto" llevaron al mayor contingente de personas a las gradas de la nueva tribuna.

JOSE M^a MARTIN

Alrededor de doscientos atletas tomaron parte ayer en las pistas de atletismo "Antonio Prieto" en las pruebas finales de los juegos escolares regionales, categoría infantil, que tuvieron su sede en Segovia.

Nueve equipos, campeones todos ellos de las respectivas fases provinciales, compitieron en jornada de mañana y tarde y durante más de cuatro horas. Segovia estuvo representada por el equipo del APA Claret, tanto en chicos como chicas, siendo su actuación sobresaliente en la práctica totalidad de las pruebas.

Entre lo mejor de la jornada atlética hay que destacar la prueba de 1.000 metros femenina con victoria final de M^a Pilar Sancho, que ganó holgadamente, más de dos segundos, a la segunda clasificada. Pilar realizó una brillante carrera manteniéndose en cabeza desde el mismo comienzo. También los equipos de relevos del colegio Claret dejaron constancia de su fuerza. En chicos compartieron primer lugar con el mismo tiempo, y en chicas fueron segundas por tres centésimas.

Pero entre todas las intervenciones de los jóvenes atletas segovianos habría que destacar la altura. Fue esta una competición tan larga como interesante, ya que los participantes, que co-

Excelentes marcas en el regional escolar infantil

APA Claret, con cinco campeones regionales, uno de los equipos más destacados



Pilar Sancho, siempre en cabeza y campeona.

JUAN MARTIN

menzaron a saltar sobre un metro de altura, acabaron pidiendo 1,75, lo que muestra la gran cantidad de saltos que hubieron de realizar teniendo en cuenta para ello que el listón se subía en tres centímetros y que cada saltador disponía de tres intentos. El segoviano Pedro Nieto se mantuvo en la competición con el vencedor de final de la misma, un sal-

tador de León, consiguiendo aquél la segunda plaza con 1,62 metros, que ya es altura.

Entre las chicas hay que destacar el buen trabajo de Cristina Molinera en todas las pruebas que disputó: 2^a en 80 m. lisos, cuarta en longitud e integrante del relevo 4 x 80 que consiguió la segunda plaza. Extraordinario también el trabajo en disco de

David Quílez, que fue el primer clasificado.

Tras las pruebas, y sin poder ofrecer aún la clasificación final por equipos, recogemos las mejores clasificaciones de los atletas infantiles segovianos de APA Claret:

80 metros vallas: 2^o Fernando Antón Olmos, 14"1, subcampeón regional

Chicas: 5^a Teresa Fuentes Nieto, 15"2.

150 metros lisos: 8^o Felipe Molinera Rincón, 20"6

Peso: 1^o Alejandro Hornedo Montalvo, 10,15 metros, Campeón regional.

Longitud: 2^o David Cordobés Pozanco, 4,98 metros, subcampeón regional.

Disco: 8^a Ana Paola Blanco Martín, 16,58 metros.

150 metros lisos: 1^a Enma Aragón Herrero, 20"1, campeona regional.

Altura: 4^a M^a Pilar Sancho, 1,36 metros

1000 metros lisos: 1^a M^a Pilar Sancho Coco, 3,24"0, campeona provincial.

Longitud: 4^a Cristina Molinera, 4,35 metros

Lanzamiento de Peso: 3^a Cristina Hernan, 8,29 metros

Disco: 1^o David Quílez, 29,54 metros, campeón regional

80 metros lisos: 2^a Cristina Molinera, 10"7, subcampeona provincial (entró en el mismo tiempo que la primera clasificada).

Chicos: 3^o Pedro Nieto, 10"4; 5^o David Cordobés, 10"5.

Altura: 2^o Pedro Nieto, 1,62 metros, subcampeón regional.

4 x 80 metros lisos chicos: 1^o Apa Claret, 41,0, campeón regional.

4 x 80 metros lisos chicas: 2^o Apa Claret, 44"3, subcampeón regional.

CICLISMO

Televisión Española graba pasajes sobre su vida

El programa "La vida según...", mantuvo una entrevista de dos horas con Pedro Delgado

El ganador del Tour del 88 y una de las figuras más relevantes del ciclismo mundial, Pedro Delgado, continúa siendo el personaje que buscan los medios de comunicación para sus mejores páginas. Ayer, en uno de los comedores del Mesón de Cándido, un equipo de TVE le grabó una entrevista de dos horas de duración.

J.M.M.

Mesón de Cándido. Diez de la mañana de ayer sábado. Un equipo de Televisión Española se ha desplazado a Segovia con el fin de grabar un programa con Pedro Delgado. En uno de los comedores de la segunda planta, focos, cámaras, luces y sombras, se mide, se prueba, se comprueba y llega el momento del 'cámara, acción!.

Sentados en una mesa redonda, único mobiliario a su alrededor, Ana Cristina Navarro, chaqueta y pantalón de color salmón, productora y presentadora del programa, guion sobre la mesa, y Pedro Delgado, camisa

de manga corta y chaleco oscuro, se "enzarzan" en un largo camino de preguntas y respuestas. A lo largo de prácticamente dos horas, de once a trece, dos cámaras, un técnico de sonido, director de control de imagen y cuatro ayudantes, permanecen atentos al diálogo.

El programa que ahora se graba que lleva el título genérico de "La vida según...", comenzará a emitirse en los primeros días del mes de septiembre próximo, "no podemos concretar la fecha en que se emitirá este, comenta el ayudante de producción, aunque pudiera ser el primero". El programa, que tendrá una duración de 45 minutos en la pantalla, pretende recoger la vida cotidiana del personaje a través de su propia personalidad, "35 minutos se dedican a ese cometido y diez a las actividades que realiza el entrevistado". El equipo estuvo con anterioridad en Segovia para rodar imágenes de Pedro con algunos componentes del Club Ciclista 53 x 13, con los que suele salir algunos domingos como un



Pedro y Ana; va a comenzar la entrevista.

JUAN MARTIN

cicloturista más, en la zona de Valsaín y por lugares de la ciudad.

Imágenes del Acueducto, lim-

pio de humos en sus arcos centrales, recogieron las cámaras mientras la conversación discurría. Pedro, con su proverbial fa-

cilidad de palabra, daba largas respuestas a las preguntas que sobre su vida y milagros le fueron formuladas.

FUTBOL

El Real Madrid hizo sufrir a su afición hasta el último momento

2-1. Zamorano firmó con su gol el primer título de Liga de la era Valdano

Iván Zamorano, con un gol a última hora, firmó un elaborado triunfo del Real Madrid, que sirvió para conquistar el título de Liga de la temporada 94-95, el primero de la era "Jorge Valdano", que comienza con éxito su carrera como técnico en el club madridista.

Madrid (Efe).— El Real Madrid tuvo a su afición al borde del infarto. El gol de José Roberto Gama de Oliveira "Bebeto" destruyó por algunos minutos la fiesta en el Bernabeu. Pero un tanto de Zamorano alegró la noche a los hinchas del Real Madrid que después de cuatro años volvieron a sonreír a costa de digno rival, el Deportivo.

El Real Madrid salió enrabietado y a los 20 segundos ya Luis Enrique podía marcar y antes del minuto 2 Zamorano caía en el área derribado por Djukic. La grada se caldeó al no pitar penalti López Nieto. El Deportivo comenzó a esconder el balón. Fran es un maestro en estas lides. Tocó en corto, con el apoyo de Adolfo Aldana, y se quitó el agobio con dos contragolpes que intimidaron a Bujo.

Amavisca tenía ganas de demostrar por qué ha sido el jugador revelación de la temporada. Avisó a Liaño con un tiro al palo y en el minuto 38 ponía el Bernabeu en pie tras batir el portal del Deportivo.

En la segunda mitad el arte se dejó para mejor ocasión. El cuerpo a cuerpo suplió a la filigrana y sólo los lanzamientos de Bebeto podían enmudecer el Bernabeu. El delantero brasileño es un experto en este tipo de situaciones. Es capaz

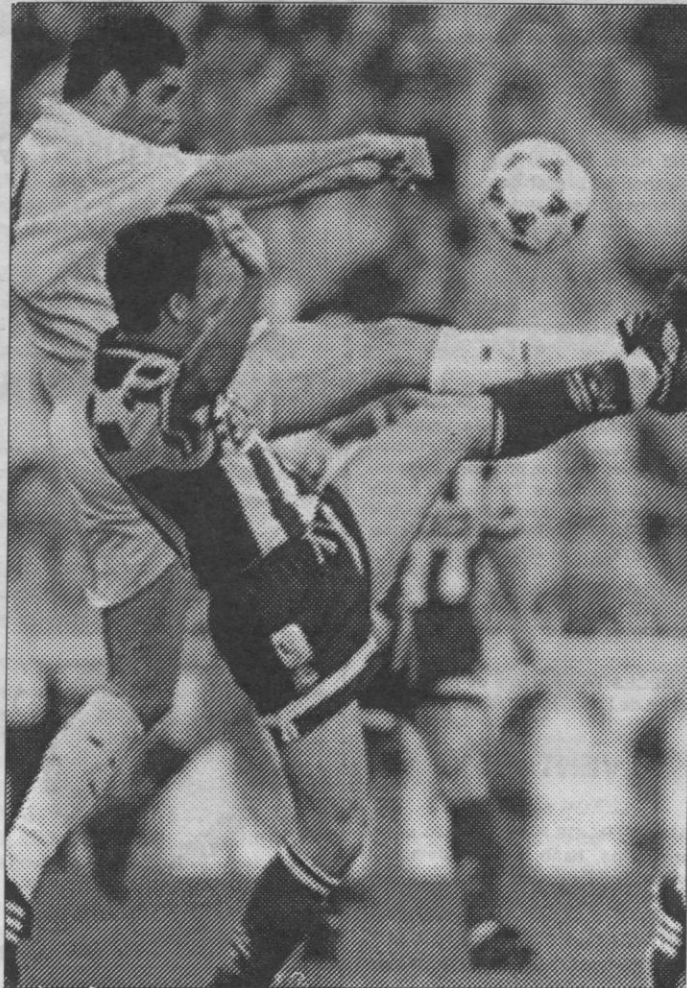
de pasar minutos inadvertido pero de repente suelta un latigazo al borde del área que casi corta la respiración a Bujo. Por eso es campeón del mundo. Bebeto lanzó un balón al larguero en los inicios de la segunda mitad. Arsenio no se rendía. Dio energía a los suyos con la entrada de Alfredo y José Ramón. El "miedo escénico" jugaba a favor del Real Madrid.

Alirón

Cuando se cantaba el alirón llegó el único recurso que tenía el Deportivo. Bebeto, como el Guadiana, resurgió y su papel volvió a ser fundamental. Hasta sus pies llegó un balón suelto en el área y allí es letal. Largó un ajustado tiro raso que no vio Bujo.

La zozobra llegó al Bernabeu. Hay experiencias amargas. La agonía sustituyó al júbilo y el Real Madrid rozó el descalabro cuando Donato lanzó una falta magistral que despejó Bujo de forma inverosímil cuando el balón se colaba por la escuadra izquierda de su portería.

Zamorano se encargó de endulzar la noche. Su gol aseguró un campeonato que parecía más fácil ganar de lo previsto y el Real Madrid podrá por fin jugar la Liga de Campeones el año que viene.



Fernando Hierro y Fran disputan un balón.

TELEFOTO EFE

FICHA TECNICA

ALINEACIONES: REAL MADRID: Bujo, Quique Flores (Raúl), Lasa, Sanchís, Redondo, Hierro, Martín Vázquez, Luis Enrique, Zamorano, Laudrup (Sandro), Amavisca.

DEPORTIVO: Liaño, Voro, Nando, Ribera, Djukic, Donato, L. Rekarte, Aldana (Alfredo), Manjarín (José Ramón), Fran, Bebeto.

GOLES: 1-0. Min. 38. Amavisca. 1-1. Min. 63. Bebeto. 2-1. Min. 80. Zamorano.

ARBITRO: López Nieto. Mostró tarjetas amarillas a los madridistas Hierro, Quique Flores y Luis Enrique y a Ribera y Nando por el Deportivo.

5-0. El Español humilló al Valencia y sigue aspirando a jugar la UEFA

Barcelona (Efe).— El Español humilló con un concluyente 5-0 al Valencia, en el primer partido sin el técnico brasileño Carlos Alberto Parreira, y mantiene opciones de jugar la próxima Copa de la UEFA.

A excepción de los primeros minutos de juego, en los que los valencianos se acercaron con peligro al marco defendido por Toni, el partido resultó un paseo para los jugadores del Español, cuyos delanteros se mostraron especialmente acertados a la hora de ensayar el remate.

El primer gol del partido llegó al cuarto de hora justo, en una jugada entre Roberto y Lardín, que culminó el exterior izquierda españolista, con un remate desde cerca, que dejó sin reacción a Zubizarreta.

El propio Lardín consiguió a los 26 minutos el segundo gol de su equipo, en una jugada personal, en la que apenas sin ángulo de tiro colocó la pelota junto al poste izquierdo.

El tercer tanto lo logró Francisco a los 29 minutos al rematar de cabeza un centro de Roberto y batiendo por tercera vez a Zubizarreta, que pareció sorprendido por la velocidad de la jugada.

Los dos últimos tantos del equipo catalán y del partido llegaron en los minutos 56 y 59. El primero lo marcó Francisco, al transformar una pena máxima por falta de Giner a Raducioiu, mientras que el segundo lo materializó Roberto Fresnedoso al rematar de cabeza la pelota en un saque de esquina ejecutado por Lardín.

CICLISMO

Tony Rominger, virtual ganador del Giro tras la etapa más bella de la carrera, en la que venció Berzin

Luino (Italia)/Chambery (Francia) (Efe).— El suizo Tony Rominger, jefe de filas del Mapei, se ha convertido en el virtual ganador de la septuagésima octava edición del Giro de Italia tras la disputa de la penúltima etapa, la vigésimo primera, con un recorrido de 192 kilómetros entre Pont Sant Martin y Luino y que concluyó con la victoria del ruso Eugeni Berzin (Gewiss).

Berzin celebró su vigésimo quinto cumpleaños con un triunfo en la que, sin lugar a dudas, ha sido la etapa más bonita del Giro'95.

El hombre a quien Rominger sucederá en el palmarés de la carrera italiana entró en solitario en la meta de Luino, con un tiempo de cinco horas, cuatro minutos y 59 segundos, 21 menos que el italiano Claudio Chiappucci (Carretera), que entró en segundo lugar con cuatro segundos de ventaja respecto al grupo del líder.

En Francia, el equipo Banesto

fue el protagonista de la quinta edición de la Clásica de los Alpes, gracias al triunfo de Ramón

González Arrieta seguido de Gerard Rue, ambos integrantes de la formación española.

BREVES

MOTOCICLISMO.— El hexacampeón mundial español Jordi Tarrés (Gas Gas) aprovechó el "pinchazo" del líder de la clasificación provisional del campeonato del

mundo de trial, el también español Marc Colomer (Montesa), y encabeza la tabla provisional de la prueba italiana, sexta puntuable para el mundial de la especialidad que se disputó ayer en la localidad italiana de Sangemini.

FUTBOL.— El técnico del FC Barcelona, Johan Cruyff, anunció ayer que es muy probable que se incorpore un nuevo jugador extranjero a la disciplina barcelonista, aunque sólo habrá cinco fichas oficiales de jugadores foráneos.

AUTOMOVILISMO.— Seis personas resultaron heridas, tres de ellas de pronóstico reservado, en un accidente registrado ayer en la "XIX edición del rallye Villa de Llanes" al salirse de la calzada en un tramo cronometrado uno de los vehículos participantes en la prueba y arrollar a dos periodistas y varios espectadores.

IMPORTANTE ENTIDAD FINANCIERA ESTABLECIDA A NIVEL NACIONAL

Busca, para incorporar a su red de oficinas, jóvenes con titulación universitaria, o a punto de obtenerla.

Se requiere edad no superior a 27 años, alto nivel de inglés, conocimientos informáticos a nivel de usuario, facilidad para la comunicación, dotes comerciales y disposición a variar su residencia. Varones libres de sus obligaciones militares.

Se ofrece formación continua a cargo de la empresa, amplias posibilidades de desarrollo profesional y salario bruto inicial de 2.250.000 ptas. anuales.

La incorporación de los seleccionados finalmente, se realizará de forma inmediata, por lo que los estudiantes de último curso deberán obtener la titulación en junio.

El proceso de selección, llevado a cabo por una Consultoría, se realizará en su primera fase en Madrid. Interesados en participar deberán contactar, durante los próximos días 5, 6, 7 y 8 de junio con los teléfonos 5756318 ó 5756461, de Madrid.

Los convocados a las pruebas de aptitud deberán aportar necesariamente, y en ese momento: Currículum vitae lo más amplio posible, fotocopia del expediente académico, fotocopia del D.N.I., fotografía reciente y, en el caso de los varones, fotocopia de la acreditación de estar libre de las obligaciones militares.

Absténganse candidatos que no reúnan el perfil requerido.

Anuncios en
EL ADELANTADOSan Agustín, 3
Teléfono 437261**ALQUILERES ▼**

EN SAN CRISTOBAL. Alquiler piso a estrenar. 3 dormitorios. Garaje. Piscina. En San Cristóbal. Teléfono 441729.

ALQUILO piso. Cerca Plaza Mayor. Meses verano. 433880.

ALQUILO piso amueblado con garaje. Teléfonos 433649-433256.

ALQUILO piso en Conde Sepúlveda, 1. Teléfono 425988.

SE ALQUILA piso, junto Plaza Mayor. Muy soleado. Teléfono 460851.

MAGNIFICO apartamento, un dormitorio, con o sin muebles, muy céntrico. Teléfono 426828.

APARTAMENTO céntrico, todos servicios. Teléfono 434725 (horas oficina).

COMPRAS ▼

SI DESEA vender su vivienda. MANSINO INMOBILIARIA se la compra. Teléfono 443031.

ENSEÑANZAS ▼

RECUPERACIONES de clases de matemáticas, física, química, inglés, todos niveles. Preparación Selectividad. Teléfono 427718.

GANADOS ▼

SE VENDE caballo colín, 6 años. Teléfono 420587.

¿ESPERAREMOS UNA CATÁSTROFE PARA AYUDARLOS?**con tu ayuda podemos hacer mucho****MISIONES CLARETIANAS****con los pobres en los cinco continentes**Juan A. Mendizábal, 65 bis, 5.º
28008 MADRID
Caja de Madrid. C/ Quintana, 15
cta.cte. 6000 376 463**TRABAJO ▼**

SEÑORA sola necesita aprendiz intern. quehaceres domésticos. Teléfono 422728.

EXCLUSIVA para Segovia. Importante aceitera centro España, necesita repartidor con representación exclusiva. Introducido hostelería, furgoneta propia. Aproximado inicio 200.000 pts. Teléfono: 925-553700.

GANE hasta 500.000 pts. mensuales cultivando setas gran consumo. Solicite información enviando sello 100 pts. al Dpto. Micología-523. Madrazo, 20. 08006 Barcelona.

TRABAJE casa. 125.000 mensuales montando cuadros. Proporcionamos materiales. Recogemos producción. Multidecor. Apartado 710. Salamanca. Enviar sellos.

EMPRESA de productos de mantenimiento industrial, necesita vendedor para Segovia y provincia. Imprescindible teléfono y coche propio. Interesantes remuneraciones. Formación profesional a cargo de la empresa. Preferible con experiencia. Concertar entrevistas. 923-289678.

SE NECESITA señora de la limpieza. Teléfono 440836.

SE NECESITA ayudante de mostrador. Mesón de Los Gascones. Segovia.

VENTAS ▼

CARRETERA DE RIAZA. Vendo piso 4 dormitorios, baño, aseo, calefacción central. Teléfono 429118.

JUNTO VIA ROMA. Vendo piso dúplex, 3 dormitorios, garaje. Teléfono 441729.

C/ REAL. Vendo apartamento rehabilitado. 2 dormitorios. ¡Ocasión!. Teléfono 429118.

VENDO rotoempacadoras usadas, varias marcas. Teléfono: 987/312226.

VENDO cosechadora maíz forrajero, usadas, 3 y 4 surcos, cabezal de maíz y corte directo. Teléfono: 987/312226.

VENDO empacadoras de paca gigante, usadas. Teléfono: 987/312226.

PISO 182 m², superlujo. Ezequiel González, garaje, facilidades. Teléfono: 422175.

TRASPASOS ▼

SE TRASPASA bar en San Rafael. Teléfono 179614.

IMPAGADOS ▼

¿LE DEBEN DINERO? Llámenos. Cobros Castilla. Teléfono 983-373718 (centralita).

COBROS EL ZORRO. Nivel Nacional. Teléfonos: 983/357611-354887.



SEGOVIA

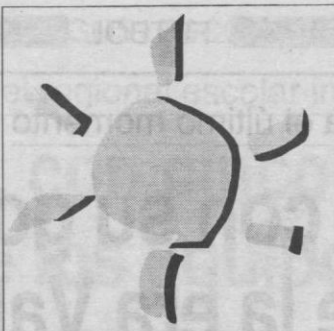
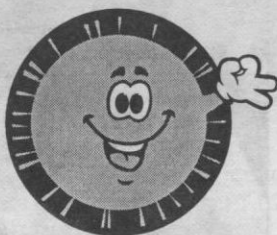
COMPLEJO HOSPITALARIO DE SEGOVIA

CONCURSO PUBLICO 3/95

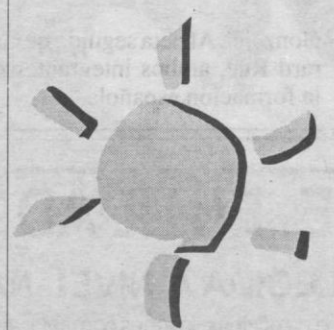
Material Sanitario
Hematología y Anat.
Patológica

68.000.000 pts.

Para mayor información contactar con:

Serv. Suministros
HOSPITAL GENERALTeléfono directo:
921 / 41 92 08**SOL**
EXCLUSIVAS
C/San Agustín, 9
44 43 32**AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA**

Superlinea SOL

LOS MAS AVANZADOS SERVICIOS INMOBILIARIOS**SOL**
EXCLUSIVAS
C/San Agustín, 9
44 43 32**VA A NOTAR MUCHISIMA DIFERENCIA****MANSINO**
INMOBILIARIA
- NUEVAS FORMAS -
DE HACER LAS COSAS**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
Estudio-Apartamento en construcción La Lastrilla.
¡SUPERECONOMICO!**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
Apartamento. Zona San Millán. 1 Dormitorio. A estrenar.**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
2 Dormitorios. José Zorrilla.
Seminuevo. OCASION.**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
2 Dormitorios. En construcción. San Cristobal.
ECONOMICO.**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
3 Dormitorios. Conde Sepúlveda. Seminuevo.
OCASION.**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
3 Dormitorios. Avda. Jose Antonio. Exterior.
¡OPORTUNIDAD!**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
3 Dormitorios. Garaje. Camino de la Presa (Via Roma). LUMINOSO.**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
4 Dormitorios. Ctra. Villacastín. Planta 3ª.
SEMINUEVO.**MANSINO**piso venta Tel. 44 30 31.
4 Dormitorios. Jose Zorrilla. Terraza. SEMINUEVO**ESPECIALISTAS EN ASESORAMIENTO E INVERSIONES INMOBILIARIAS**Escultor Marinas, 3 - 2º
40001 SEGOVIA
(Junto Caja Rural)**MANSINO**
INMOBILIARIA
- NUEVAS FORMAS -
DE HACER LAS COSAS**TOVAR**

Agente de la Propiedad Inmobiliaria

OFRECE LA MAS COMPLETA VARIEDAD DE APARTAMENTOSEN
- BENIDORM -
- TORREVIEJA -
- SANTA POLA -
- LA MARINA -
- ALTEA -
- CALPE -**Facilidades hasta 20 años**

TOVAR VENDE en BENIDORM magníficos apartamentos desde 7.650.000 Pts.

TOVAR VENDE en BENIDORM apartamentos en 6 edificios-torres, con piscinas, tenis, desde 6.730.000 Pts.

TOVAR VENDE EN TORREVIEJA apartamentos Urbanización "Ciudad Quesada"; Parque acuático, zonas comerciales, clínicas, bancos...

TOVAR VENDE EN TORREVIEJA, Casco antiguo, apartamentos 2 Dormitorios con piscina y a 150 m de la playa. Desde 5.200.000 Pts.

TOVAR VENDE EN TORREVIEJA, "Playa Mata", Bungalows esquina. 2 Dormitorios; amplio, con jardín, piscina... Desde 5.344.000 Pts.

TOVAR VENDE EN SANTAPOLA Magníficos apartamentos Desde 6.700.000 Pts.

TOVAR VENDE EN LA MARINA (Alicante) Bungalows Desde 2.900.000 Pts.

Facilidades hasta 20 añosDETALLES
SITUACION
CALIDADES
FACILIDADES...
EN**TOVAR**Ezequiel González, 6
de 11 a 13 y de 18 a 20.**43 54 61**
43 59 50

POSIBILIDAD VISITAS GRATIS

-ATENCIÓN-
LA COMPRA DE SU APARTAMENTO PUEDE RESULTARLE COMPLETAMENTE
¡GRATIS!
¡¡INFORMESE!!

AMBIT
"Gestión Inmobiliaria"

JOSE ZORRILLA, 6

42 74 32

44 30 33

PLAZA MAYOR, 13

VENTA PISOS

JOSE ZORRILLA

PISO 70 m² útiles,
2 dormitorios.
Cocina amueblada.
12.500.000 PV-271

JUNTO VIA ROMA

PISO 2 dormitorios,
2 baños.

- Nuevo a estrenar -
Sólo: 13.600.000 PV-308

CTRA. VILLACASTIN

PISO 140 m², 4 dormitorios,
baño, aseo. GARAJE.
Cocina amueblada. PV-282

NUEVA SEGOVIA

PISO 4 dormitorios, baño,
aseo, cocina amueblada.
13.000.000 PV-292

C/ DAOIZ

4 UNICOS PISOS
Rehabilitados

- VISTAS PANORAMICAS (Alcázar)
- CALIDADES DE LUJO
- INMEJORABLE RELACION
Calidad - Precio
- JARDIN PRIVADO
- GARAJE

PLAZO DE ENTREGA:
JULIO 96

INFORMESE

SAN LORENZO

Piso reformado, 3 dormitorios,
cocina amueblada.
Parquet, escayola.
14.500.000 PV-286

LA LASTRILLA

PISO 2 DORMITORIOS.
Calefacción individual. Cochera.
10.850.000 PR-15

JOSE ZORRILLA

PISO PARA REFORMAR
3 DORMITORIOS
10.000.000 PV-299

SAN LORENZO

PISO 120 m², 4 dormitorios,
2 baños. Garaje opcional.
MUY LUMINOSO
14.400.000 PV-230

Antes de Comprar o
Alquilar, consulte nuestra
REVISTA INMOBILIARIA
¡Tenemos más de 400 ofertas!
Pídanosla gratuitamente

AMBIT

ugarte
agencia inmobiliaria

MADRONA, 3 - 1º IZQ.
(detrás Hotel Los Arcos)
TLFS. Y FAX. 44 46 47 - 44 54 55

UGARTE: Vende piso en Vía Roma.
3 dormitorios, baño y aseo. Des-
pensa. Armarios empotrados vesti-
dos. Garaje y trastero. Excelente
estado. 17.000.000. F - 1611

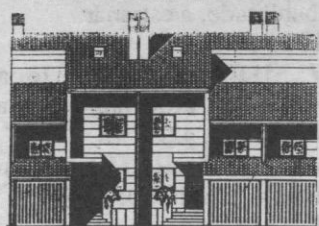
UGARTE: Vende piso en C/ Gober-
nador Fdez. Jiménez (junto antigua
Oficina de Empleo). 4 dormitorios y
2 baños. Ascensor. Servicios cen-
trales. F - 1610

UGARTE: Vende piso de 1 dormito-
rio en C/ Miraflores (junto José
Zorrilla). Completamente amuebla-
do. Ascensor. F - 1603

UGARTE: Vende vivienda indivi-
dual en C/ La Hoya (San Lorenzo),
de 4 dormitorios y 2 baños. Buenas
calidades. Nueva construcción. F -
1596

TRESCASAS

**4 ÚNICOS
ADOSADOS**



**POR SÓLO
106.000 PTS/M²
CONSTRUIDO
CON
100 M² APROX.
DE JARDÍN
PRIVADO**

ugarte

UGARTE: Urge venta de piso en
C/Agapito Marazuela. 3 dormito-
rios. Garaje. Excelente estado.
14.000.000. F - 1373

UGARTE: Vende piso en C/ Fresno
(San Cristóbal). 3 dormitorios,
baño y aseo. Cocina completa-
mente amueblada. Excelente estado.
Buenas calidades. Sólo 14.000.000.
F - 1538

UGARTE: Vende piso C/ San Quir-
ce (junto iglesia de la Trinidad). 3
dormitorios y 2 baños. Despensa.
Armarios vestidos. Dos plazas de
garaje dobles y trastero. F - 1483

UGARTE: Vende piso en C/ José
Zorrilla. 4 dormitorios y 2 baños.
Exterior. Buenas calidades. Servi-
cios centrales. F - 1482

UGARTE: Vende piso de 4 dormito-
rios en Fernández Ladreda, entra-
da por Travesía Doctor Sancho.
Excelente también para oficina.
Parquet y calefacción central. F -
1563

ugarte
agencia inmobiliaria

MADRONA, 3 - 1º IZQ.
(detrás Hotel Los Arcos)
TLFS. Y FAX. 44 46 47 - 44 54 55

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

44 42 24

Pza. de la Tierra, 4

VENTA PISOS

AVAL VENDE: Fuentemilanos. 3
dormitorios, baño, aseo. Total-
mente amueblado.

AVAL VENDE: Gobernador Fer-
nández Jiménez. 126 m², 4 dormi-
torios, baño, aseo. Parquet, as-
censor, servicios centrales. Total-
mente exterior. Precio interesan-
te.

AVAL VENDE: Zona Vía Roma. Ex-
terior, 2 dormitorios, cocina amue-
blada, 2 plazas de garaje, trastero,
calefacción individual.

AVAL VENDE: Cantalejo. 3 dormi-
torios, 2 baños, calefacción cen-
tral. Céntrico. buen precio.

AVAL VENDE: Ultimos pisos en
Cuéllar. Nueva construcción. 4
dormitorios, 2 baños. Ascensor
hidráulico, antena parabólica.
Magníficas calidades.

AVAL VENDE: Piso en José Zorri-
lla, 120 m² útiles, 4 dormitorios, 2
baños, salón, cocina amueblada.

AVAL VENDE: Magnífico piso en
Cantalejo, 3 dormitorios, baño, sa-
lón, cocina, calefacción por acu-
muladores eléctricos, cuarto tra-
stero. buen precio.

AVAL VENDE: Calle Los Coches,
3 dormitorios, salón, baño, coci-
na, armarios empotrados, cuarto
trastero, solo 13.000.000.

LOCALES

AVAL ALQUILA O VENDE: Local
Centro Almuzara. Precio intere-
sante.

AVAL ALQUILA/VENDE: Local Ca-
lle Romero 165 m², diáfano. Muy
buen precio.

AVAL ALQUILA: Locales en Alfé-
rez Provisional. 170 m² y 270 m².

AVAL ALQUILA: Oficina 50 m².
Ctra. Madrona. Junto Hotel LOS
ARCOS. 52.000 Pts/mes.

AVAL ALQUILA: Local junto Plaza
Mayor. 600 m² (divisible). 450.000
Pts/mes.

AVAL ALQUILA/VENDE: Local 520
m² en zona Santa Eulalia.

AVAL ALQUILA: Nave 2.000 m².
Polígono del Cerro.

AVAL ALQUILA: Oficina Plaza de
la Tierra 150 m². Totalmente ex-
terior.

AVAL
AGENCIA INMOBILIARIA

ALQUILER Y VENTA

**NO
PIERDA
EL TIEMPO**

ALZA
INMOBILIARIA

44 36 36

**SU
PISO
ESTA
VENDIDO**

*En las mejores
condiciones
con todas las garantías,
porque sólo*

ALZA
INMOBILIARIA

*apoya la venta
de su piso
con un eficaz
equipo de profesionales.*

*Para que usted
gane tiempo y dinero.*

ALZA
INMOBILIARIA

**Nuestra precisión
nos convierte
en Expertos**

ALZA

INMOBILIARIA

**La Mejor
forma de
vender su
vivienda en
Segovia
y Provincia**

**NO
PIERDA
DINERO**

ALZA
INMOBILIARIA

44 36 36

C y
CASA YA

ASESORES
INMOBILIARIOS
A.P.I. n° 14.032

Ezequiel González, 24
(Edificio San Roque)

CASA YA

VENDE CHALET
INDIVIDUAL EN EL
SOTILLO, 270 m² sobre
parcela de 1.030 m². Dispone
de tres dormitorios con
armarios empotrados, salón
con chimenea, salón-estar bajo
cubierta, aseo y baño
completo, cocina amueblada
con electrodomésticos, gran
garaje. Primeras calidades de
construcción. OCASION.

CASA YA

ALQUILA LOCAL, Los
Coches esquina Gob. Fer.
Jiménez, 100 m², fachada de
12 m., dividido en planta calle
y sótano. Todos los usos.

CASA YA

VENDE PISO, Plaza del
Corpus, 98 m², 4 dormitorios,
parquet, vistas a Calle Real.

CASA YA

TRASPASA LOCAL ZONA
DE JOSE ZORRILLA,
OCASION. FUNCIONANDO
COMO BAZAR.

CASA YA

ALQUILA LOCAL, José
Zorrilla, 215 m², 10 m. de
fachada.

CASA YA

ALQUILA LOCAL,
Fernández Ladreda, 70 m²,
acondicionado. Fachada de 3
metros. Magnífica situación.

CASA YA

VENDE PARCELA en Ctra
N-VI, 23.000 m², para
instalación de gasolinera y
servicios de carretera.

CASA YA

VENDE CHALET PAREADO
EN LA LASTRILLA, 280 m²,
patio de 50 m², 4 dormitorios,
2 baños y un aseo, salón y
salón-estar bajo cubierta,
bodega y garaje. Armarios
empotrados, cocina amueblada,
parquet y chimenea en salón y
bodega.

44 41 64

CASA YA

ASESORES
INMOBILIARIOS

Colegio de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria de Segovia

La intervención de un A.P.I. garantiza sus operaciones inmobiliarias



Los Agentes de la Propiedad Inmobiliaria ofrecen **GARANTIA** en todas sus acciones
Para no perder tiempo ni dinero acuda a un A.P.I. colegiado



ARCO
Vía Roma, 18
☎ 44 03 13
En San Ildefonso
☎ 47 06 66
Andrés Galicia Galache
A.P.I.

MIGUEL TONAR
MT
Ezequiel González, 6
☎ 43 54 61
Fax 43 32 31
Miguel A. Tovar de la Cruz
A.P.I. 10.329

C y
CASA YA
Ezequiel González, 24
(Edificio San Roque)
☎ 44 41 64
Enrique López Estebanz
A.P.I. 14.032

fincas
NOVO
Severo Ochoa, 6-Bajo
☎ 44 17 29
☎ 42 91 18
Fax 44 17 29
José Luis Santalla Novo
A.P.I. 12.948

Bib
BATIBERICA
San Frutos, 21 - 3º
☎ 44 12 17
☎ 43 71 87
Elena García Gil
A.P.I. 12.949

P. BOZA
Vía Roma, 26-2º C
☎ 43 75 05
☎ 43 09 63
Jacob P. Boza López-Escobar
A.P.I. 13.916

SAN CRISTOBAL, nueva promoción 15 viviendas. 2, 3, 4 dormitorios, garaje y piscina. TF. 43 59 50.

URBANIZACION CAMINO REAL, primera fase a la venta. 1, 2, 3, 4 dormitorios desde 6.700.000 pts. TF. 43 54 61.

C/REAL, vendo apartamento rehabilitado, 2 dormitorios. ¡Ocasión!. TF. 44 17 29.

CTRA. DE RIAZA, piso venta, 4 dormitorios, baño, aseo, calefacción central. TF. 42 91 18.

SAN CRISTOBAL, parcela urbana, cercada de 1.000 m2, todos los servicios. TF. 44 17 29.

C/CURTIDORES, piso alquiler, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, calefacción individual, ascensor, 2 terrazas. TF. 42 91 18.

C/ LOS COCHES, piso venta, 132 m2, 4 dormitorios, trastero, planta 3. TF. 43 54 61.

ZONA SAN MILLAN, en construcción, viviendas de 1, 3 y 5 dormitorios. TF. 44 12 17.

SAN MILLAN, piso venta, 4 dormitorios, 2 baños, garaje, terrazas, 220 m2. TF. 43 59 50.

SAN ESTEBAN, piso venta, duplex, 3 dormitorios, estudio, a estrenar. TF. 43 54 61.

EL SALVADOR, pisos venta, 4 dormitorios con garaje. TF. 43 59 50.

FDEZ. LADREDA y C/ ESCUDEROS, se alquilan pisos de 2 dormitorios, sin amueblar. TF. 43 54 61.

TIO PINTADO, C/ Sta. María, c/ José Zorrilla, c/ Escolares y Vía Roma, se alquilan pisos de 3 dormitorios, sin amueblar. TF. 43 59 50.

CONDE SEPULVEDA, Ezequiel González y Ctra. Villacastín, alquiler 4 dormitorios, sin amueblar. TF. 43 59 50.

SAN ILDEFONSO, en

alquiler, piso 3 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. TF. 44 03 13.

C/ REAL, alquiler piso 130 m2, 3 dormitorios, cocina, baño, tarima en dormitorios, salón y cuarto de estar con vistas al salón. TF. 44 03 83.

C/ REAL, frente Acueducto, local de 100 m2 en venta, ideal consulta, despacho, asesoría. TF. 43 71 87.

C/ LA LUZ, despacho profesional en venta. TF. 44 12 17.

SAN CRISTOBAL, alquiler piso, a estrenar, 3 dormitorios, garaje, piscina. TF. 44 17 29.

JUNTO VIA ROMA, vendo piso duplex, 3 dormitorios, garaje. TF. 42 91 18.

C/ LAS NIEVES, piso en venta 3 dormitorios, amueblado. TF. 43 71 87.

EL SALVADOR, casa unifamiliar en venta, para rehabilitar. TF. 44 12 17.

CAMINO DE LA PRESA, venta de plaza de garaje, 1.300.000 pts. TF. 44 03 13.

C/ CANTARRANAS, venta de local de 80 m2. TF. 44 12 17.

PLAZA EL PEÑASCAL, piso alquiler, 2 dormitorios, a estrenar. TF. 43 71 87.

EN MADRID, piso venta 2 dormitorios, 80 m2, c/ Princesa. TF. 44 12 17.

EZEQUIEL GONZALEZ, bar en traspaso, económico. TF. 43 71 87.

MARUGAN, chalet en venta, 80 m2 de construcción más 2.550 m2 de parcela, amueblado. TF. 44 12 17.

LA LASTRILLA, parcelas edificables, varios tamaños. TF. 43 71 87.

PZ. ALTO LEONES DE CASTILLA, alquiler, 90 m2, 3 dormitorios, salón, baño,

terraza acristalada, todo amueblado. 58.000 pts. TF. 44 03 83.

C/ ESTIRADORES, piso alquiler, amueblado, 3 dormitorios, calefacción central. TF. 44 17 29.

C/ ROMERO, vende piso duplex, 2 dormitorios, 2 baños, calefacción individual, garaje. TF. 42 91 18.

C/ SAN GABRIEL, venta de 2 plazas de garaje cerradas. 3.100.000 pts. TF. 44 03 13.

VIA ROMA, garaje en venta, 1.200.000 pts. TF. 44 03 83.

Bº DEL CARMEN, piso alquiler, 3 dormitorios, trastero, calefacción individual. Solo 55.000 pts. TF. 44 03 13.

PUENTE SAN LORENZO, venta 2 plazas de garaje. a 1.400.000 pts. cada una. TF. 44 03 13.

C/ ESCUDEROS, local 70 m2, venta, ideal tienda, con proyecto, no puede ser bar. 10.500.000 pts. TF. 44 03 83.

ESTACION RENFE, local en alquiler, 120 m2, económico. TF. 44 12 17.

URBANIZACION EL PARQUE, venta piso, 3 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, 2 terrazas, reformado, 14.500.000 pts. TF. 44 03 13.

PRECIOSO DUPLEX, 2 dormitorios, esteior, muy soleado. Junto José Zorrilla. TF. 43 54 61.

EN EL PALO, piso venta, planta 4, con trastero, posibilidad de alquiler. TF. 43 59 50.

BARRIO DE SAN JOSE, piso venta, 75 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada, suelo de parquet, muy luminoso, exterior, calefacción individual. TF. 44 03 83.

SAN CRISTOBAL, apartamento en alquiler, 1 dormitorio, con pequeño jardín. TF. 44 17 29.

C/ DAOIZ, venta piso, 4

dormitorios, duplex, rehabilitado, a estrenar. TF. 43 59 50.

C/ MIRAFLORES, local diáfano en alquiler o venta, 212 m2. TF. 42 91 18.

C/ JOSE ZORRILLA, piso venta, 4 dormitorios, 2 baños. TF. 43 54 61.

JOSE ZORRILLA, piso venta, 4 dormitorios, 2 baños, calefacción central, armarios empotrados, exterior. TF. 44 17 29.

C/ OBISPO QUESADA, venta local 100 m2 en planta. TF. 43 59 50.

ORTIGOSA DEL MONTE, chalet venta, 120 m2, una planta, 4 dormitorios, cocina amueblada, armarios empotrados, calefacción individual, garaje, parcela cercada de 850 m2, inmejorables vistas. TF. 42 91 18.

C/ CAÑUELOS, piso alquiler, 60 m2, 2 dormitorios, salón cocina amueblada, baño, calefacción individual, 65.000 pts. TF. 44 03 83.

BENIDORM, locales comerciales, despachos, oficinas, alquiler y venta. TF. 43 54 61.

C/CUELLAR, próxima entrega de viviendas, 3 y 5 dormitorios, magníficas calidades, garaje. TF. 44 17 29.

EL SOTILLO, finca de 1000 m2 en venta, con pinos y proyecto para vivienda unifamiliar, vallada. TF. 44 03 13.

C/ SANTA CATALINA, precioso duplex de 3 dormitorios, baño, aseo, armarios empotrados, calefacción individual, garaje y trastero. TF. 42 91 18.

PZ. SAN ESTEBAN, local venta 95 m2, excelente estado, diáfano. TF. 44 17 29.

VIA ROMA, duplex en alquiler, 4 dormitorios, a estrenar, 2 plazas de garaje.

TF. 42 91 18.

CTRA. TRES CASAS, local venta, 150 m2, tiene puertas grandes, agua y luz. TF. 44 03 83.

EZEQUIEL GONZALEZ, local venta, 140 m2, escaparates y cerramientos. TF. 42 91 18.

LA MAS COMPLETA VARIEDAD DE APARTAMENTOS en Benidorm, Torrevieja, Altea, La Marina, Santa Pola. TF. 43 59 50.

C/ PLATA, alquiler piso 107 m2, salón, 4 dormitorios, cocina amueblada, 2 baños, 2 terrazas, exterior, ascensor, parquet en salón, teléfono. TF. 44 03 13.

EN BASARDILLA, c/ Real, piso alquiler, amueblado, con garaje y patio de 40 m2. Solo 50.000 pts. TF. 43 03 83.

C/ RIAZA, alquiler de vivienda, 3 dormitorios, amueblado. TF. 44 12 17.

EL MIRADOR DE LA SIERRA, excepcionales viviendas en un entorno natural, 4 dormitorios, 2 baños y aseo, parcela privada. Garantía total. TF. 43 59 50.

SAN MILLAN, se vende piso, orientación mediodía, 3 dormitorios, cocina amueblada. TF. 43 54 61.

LOCAL EN alquiler, antigua comisaría, 500 m2, divisibles a dos calles. TF. 43 59 50.

C/ LAS NIEVES, local alquiler, 56 m2, más 20 de sótano. TF. 43 54 61.

URB. HUERTA DEL MOLINO, (La Granja), local venta 240 m2. TF. 44 03 13.

C/SAN VICENTE FERRER, venta piso, 200 m2, 5 dormitorios, 2 baños, garaje y trastero. Muy luminoso. TF. 44 03 83.

C/ LAUREL, piso alquiler, para arreglar, sin calefacción. 35.000 pts. TF. 44 17 29.

tve1

08.00.- ¡DOMINGO FIESTA!
10.15.- BUGS BUNNY Y SUS AMIGOS
10.45.- UNO MAS EN LA FAMILIA
11.15.- DIA DE LAS FUERZAS ARMADAS
13.00.- LLEVATELO CALENTITO
14.00.- CARTELERA TVE
14.30.- CORAZON, CORAZON DOMINGO
15.00.- TELEDIARIO -1
15.32.- EL TIEMPO
15.35.- CINE DE ORO (I)

"Cimarrón" (1960)
Dirección: Anthony Mann.
Interpretes: Glenn Ford, Maria Schell, Anne Baxter.
El 22 de abril de 1889 nació el estado de Oklahoma. Colonos de toda la Unión acudieron a un territorio de dos millones de acres, divididos en parcelas, que Washington regalaba al que llegara primero. Aquella carrera desesperada ha pasado a la historia.

18.25.- CINE DE ORO (II)
"El halcón del desierto"
D.: Frederick de Cordova. I.: Richard Greene, Yvonne de Carlo.
Omar, el halcón del desierto, lucha contra la tiranía que ejerce el Príncipe de Teherán sobre su pueblo. Logrará vencer al tirano y casarse con la hija del sultán de Bagdad, prometida del príncipe.

20.15.- VALOR Y CORAJE
21.00.- TELEDIARIO-2
21.32.- EL TIEMPO
21.35.- SOLO GOLES
22.15.- LA PELICULA DE LA SEMANA

"La sombra de una duda" (1991). Dirección: Karen Arthur. Interpretes: Mark Harmon, Margaret Welsh.
El asesino de varias viudas ricas, acude a refugiarse al hogar de su hermana en una pequeña ciudad. La familia recibe al recién llegado como a un héroe ya que asegura ser un hombre de fortuna. Un regalo a una de las sobrinas despierta las sospechas de la joven, que vigilará a su tío de forma implacable.

00.15.- CINE: "Hija del amor" (1982)
Dirección: Larry Pearce. Interpretes: Amy Madigan, Beau Bridges.
Terry, una joven que viajaba en auto-stop con su primo, no tenía la intención de cometer ningún delito. Pero el muchacho llevaba una pistola y amenazó con ella al conductor que les había recogido. El quedó libre, pero Terry fue injustamente condenada a quince años...

01.55.- LOS UNOS Y LOS OTROS
03.05.- NIDO VACIO
03.30.- DESPEDIDA Y CIERRE

tve2

07.30.- EURONEWS
08.45.- TIEMPO DE CREER
09.00.- LOS CONCIERTOS DE LA 2
11.00.- EL DIA DEL SEÑOR
12.00.- PUEBLO DE DIOS
12.30.- DEPORTES
— Voleibol. Liga Mundial: España- Cuba
— Tenis. Roland Garros
— Motociclismo. Campeonato de España de velocidad
— Automovilismo. Campeonato de España de turismo - Automovilismo Monomarcas. Citroën ZX (reportaje)
19.05.- EL MUNDO DE AUDUBON
20.00.- IMAGENES PROHIBIDAS
20.30.- BRICOMANIA
21.00.- DIAS DE CINE
21.30.- LINEA 900
22.00.- NAZCA
23.00.- EL LECTOR
24.00.- NOCHE DE HUMOR

ADVERTENCIA

EL ADELANTADO no se responsabiliza de los continuos cambios de programación que, a última hora, introducen las diferentes cadenas de televisión.

01.00.- CINE CLUB.
CLASICOS DEL CINE
"Abraham Lincoln" (1930)
Dirección: David Wark Griffith. Interpretes: Walter Huston, Una Merkel, Edgar Dearing.
Abraham Lincoln, hijo de campesinos, llegó a ser uno de los más famosos Presidentes de los Estados Unidos. Dos mujeres impulsaron su brillante carrera. Ann le ayudó a convertirse en abogado, pero murió muy joven. Ya en sus comienzos como político conoció a Mary, una tenaz mujer con dos claros objetivos: primero casarse con él y, después, conseguir que fuera elegido Presidente.

02.25.- ASI SE HIZO...
03.00.- DESPEDIDA Y CIERRE



Antena 3 Televisión

06.45.- TELE-N
07.35.- LA LLAMADA DEL OESTE
08.00.- CLUB MEGATRIX
10.20.- FUTBOL SALA
11.20.- MORTADELO Y FILEMON
11.50.- EL GRAN JUEGO DE LA OCA
14.25.- COSAS DE CASA
15.00.- NOTICIAS
15.30.- SUPERCINE DEL DOMINGO:

"Angel terrenal"
D.: Joe Napolitano. I.: Cindy Williams, Cathy Podewell.
En 1952 Angela, la chica más guapa del instituto, muere en accidente de coche cuando iba al baile de graduación. Wayne, el tímido muchacho loco por ella y con el que había quedado, creará siempre que Angela iba a fugarse con el atlético Duke.

17.35.- MINISERIE
19.50.- PICKET FENCES
20.45.- CHICAGO HOPE
21.30.- HERMANOS DE LECHE
22.20.- LO QUE NECESITAS ES AMOR

00.35.- CINE: "Bienvenidas a los 18"
D.: Terry Carr. I.: Courtney Thorne Smith, Mariska Hargitay.
Lindsey, Robin y Joey, tres guapas californianas, deciden pasar su primer verano fuera del colegio en Nevada. Su plan conocer chicos, divertirse y pasarlo en grande.
CINE: "Mi tío". D.: Jacques Tati. I.: Jacques Tati, J. Pierre Zola.
Monsieur Hulot es un hombre afable y corriente, de espíritu libre y carente de preocupaciones, que contrasta con una sociedad mecánica y despersonalizada donde no hay tiempo para los demás.

04.20.- TELEVENTA
05.50.- SERVICIO SECRETO



06.20.- AVANCE DE PROGRAMA-
CION Y ESPACIOS
PROMOCIONALES
06.35.- ALICIA EN EL PAIS DE
LAS MARAVILLAS
07.15.- LOS PITUFOS
07.40.- ALEGRE JUVENTUD
08.05.- SNORKELS
08.30.- SONIC
08.55.- FUEGO SALVAJE
09.20.- YAIBA
09.40.- HE MAN
10.05.- G.I. JOE
10.30.- BATMAN
10.55.- CHICO LISTO (serie)
11.25.- PAPA COMANDANTE (serie)
11.55.- JOVENES JINETES (serie)
13.00.- MATINAL DE CINE

"Máxima ansiedad" (1977 - 90). Nacionalidad: estadounidense. Dirección: Mel Brooks. Interpretes: Mel Brooks, Madeline Kahn.
El prestigioso doctor Richard Thorndyke se hace cargo de la dirección de un instituto de psiquiatría en California tras morir repentinamente su antecesor en el cargo...

14.30.- LAS NOTICIAS
15.00.- HUMOR AMARILLO
15.30.- GIRO 95. 22 y última etapa: Luino-Milán
17.00.- SENSACION DE VIVIR (cap. doble)
19.00.- CASA PARA DOS

19.30.- CINE ESPAÑOL
"Las que tienen que servir" (1967 - 78).
Dirección: José María Forqué. Interpretes: Concha Velasco, Laura Valenzuela, Manuel Gómez Bur.
En el chalet del matrimonio Stevens trabajan dos chicas de servicio, Juana y Francisca, quienes tienen dos novios, prototipos ambos del españolito medio...

21.30.- NOCHE DE ACCION
"Cazador sin ley" (1982 - 90)
Nacionalidad: estadounidense. Dirección: Kurt Anderson. Interpretes: Lorenzo Lamas, Mathias Hues, Cindy Pass. Jay Deamone es un cazarrecompensas experto en artes marciales. Cuando decide visitar a su hermano en Los Angeles descubre que está bajo protección policial, ya que va a declarar contra un mafioso...

23.30.- CINE
"Ciclón" (1987 - 82)
Nacionalidad: estadounidense. Dirección: Fred Olen Ray. Interpretes: Heather Thomas, Jeffrey Combs.
Rick Davenport, ingeniero de la CIA, trabaja en un proyecto ultrasecreto: la construcción de "Ciclón", una moto de combate propulsada por hidrógeno...

01.10.- LAS NOTICIAS (avance)
01.15.- CINE DE MADRUGADA
"La camionera está como un tren" (1982 - 94)
Nacionalidad: italiana. Dirección: Flavio Mogherini. Interpretes: Daniela Poggi, Gigi Sanmarchi.
La explosiva dueña de una gasolinera cree que su novio, un camionero llamado Ricky, la engaña mientras trabaja.
02.30.- NOVEDADES INCREIBLES
03.00.- CARINO DE PAPEL (serie).



08.15.- DEL 40 AL 1 (Mult)
09.05.- DIBUJOS ANIMADOS: "DESPERTA PEQUE Y AL LORO"
09.35.- TELESERIE: "La odisea"
10.00.- CINE: "LA VOZ DE SU AMO"
11.30.- CINE: "EL NIÑO DE LOS AZOTES"
13.00.- EL GRAN MUSICAL
13.30.- REDACCION. NOTICIAS
13.35.- ESPECIAL INFORMATIVO
14.30.- PLUSVALIA
15.00.- CINE: "LOS CARACONOS"
16.30.- FUTBOL. LIGA ITALIANA
18.25.- MUCHO MAS
18.55.- PREVIO FUTBOL
19.30.- FUTBOL. LIGA ESPAÑOLA
21.30.- REDACCION. NOTICIAS
22.00.- ESTRENO CANAL +:

"SELECCION NATURAL" (1993). Dirección: Jack Sholder. Interpretes: C. Thomas Howell, Lisa Zane.
Ben Braden lleva una plenamente vida feliz hasta que un día en el trabajo encuentra a un extraño que se parece a él de forma aterradora. Pronto, la omnipresente figura de Alex Connelly invade todos los aspectos de la vida de Ben, mostrando un obsesivo interés en su familia.
23.30.- EL TERCER TIEMPO
01.32.- MAS DEPORTE



TELEMADRID

08.00.- LA BANDA DE...
11.00.- CINE
12.30.- DOCUMENTAL
13.30.- CIUDAD ABIERTA
14.00.- MADRID FIN DE SEMANA
14.30.- TELENOTICIAS
14.55.- EL TIEMPO
15.00.- EL SHOW DE LA PANTERA ROSA
15.30.- CINE DE TARDE
17.30.- CINE
19.15.- EL SEMANAL
20.00.- TELENOTICIAS
20.30.- FUTBOL ES FUTBOL
23.15.- ESPECIAL INFORMATIVO
01.30.- CINE
03.30.- BELLEZA Y PODER
04.15.- INFORMACION CULTURAL DE LA CAM

PEQUEÑA PANTALLA

PATARROYO: SOLO ANTE EL PRIMER MUNDO

El científico Manuel Patarroyo y su equipo investigan desde 1978 la posibilidad de desarrollar una vacuna contra la malaria, una de las grandes plagas de los países del Sur, y a pesar de la eficacia demostrada en los experimentos realizados, los grandes laboratorios internacionales han mostrado escaso interés. Canal+, en su edición no codificada, emite hoy un reportaje titulado "Patarroyo: guerrillero de la malaria", a las 13.35 horas, en el que se realiza un repaso de las investigaciones realizadas por este científico colombiano. El reportaje muestra los trabajos de Patarroyo y el escepticismo de los grandes laboratorios, que no ven negocio en ello. Pero él ha decidido

desarrollar una vacuna —el SPI66— que ha cedido a la Organización Mundial de la Salud. La vacuna se ha probado ya en decenas de miles de personas y sus resultados han mostrado una eficacia entre el 31 y el 60 por 100, contra esta enfermedad que afecta cada año a dos millones de personas. A través de una completa investigación en los laboratorios más importantes del mundo, así como de los testimonios del propio Patarroyo y sus colaboradores, el reportaje refleja la personalidad y determinación de un científico del Tercer Mundo que ha consagrado su vida a combatir la mortal enfermedad, ante la indiferencia del primer mundo.

UN REFUGIO PARA PAJAROS EN "BRICOMANIA"

El programa "Bricomanía", que enseña a realizar esos trabajos caseros que a muchos pueden parecer complicadísimos, ofrece hoy consejos sobre cómo construir un refugio para pájaros, una pequeña casa que les servirá como cobijo y nido y que se puede colocar en el monte, en la terraza o en el jardín de la casa. En este espacio, que se emite todos los do-

mingos por La 2, a partir de las 20.30 horas, también contará cómo instalar estanterías de cristal en el cuarto de baño y qué tipo de sujeciones se pueden emplear. En el apartado de pinturas, se dará un repaso a las posibilidades decorativas que ofrecen dos colores: el azul mediterráneo y el verde amazons.

ISABEL PANTOJA, EN EL OJO DE "CORAZON, CORAZON"

Isabel Pantoja ha dejado ya de ser la viuda desconsolada de España, fiel a la memoria del torero "Paquirri", para pasar a convertirse en una persona normal, capaz de vivir sin mirar permanentemente al pasado. El programa "Corazón, corazón", que presenta Cristina García Ramos en la primera de TVE, los sábados y los domingos a medio día, informa en su edi-

ción de hoy de la situación sentimental de la tonadillera, que ha sido vista en la popular fiesta de El Rocio del brazo de Osvaldo Ríos. Este programa también ofrecerá reportajes sobre Will Smith, un triunfador —dicen— en busca de la felicidad; sobre Imanol Arias y Pastora Vega, así como un reportaje con famosos en Eurodisney.



19.00.- BIENVENIDOS AL DOMINGO
19.15.- MUNDO TURISTICO

19.30.- NUESTRA SEMANA
20.00.- DIBUJOS ANIMADOS
20.30.- LA PELICULA DEL DOMINGO
"El pecador impecable"
22.00.- RECUERDOS DEL AYER
22.30.- ENCICLOPEDIA BRITANICA
22.45.- HOMENAJES Y DESPEDIDAS DE PEDRO DELGADO
23.00.- TURBO
23.50.- DESPEDIDA Y CIERRE

CARTELERA

MULTICINES MIRO

SALA 1

Sesiones:
5,30, 8,00 tarde y 11,00 noche.

**"LADY BIRD-
LADY BIRD"**
(VERSION DOBLADA)

SALA 3

Sesiones:
5,30, 8,00 tarde y 11,00 noche.

"VIVIR"
(VERSION DOBLADA)

SALA 2

Sesiones:
5,30, 8,00 tarde y 11,00 noche.

**"Comer-Beber-
Amar"**

SALA ZULOAGA

Sesiones:
5,30, 8,00 tarde y 11,00 noche.

EL ESTRENO MAS ESPERADO
DEL CINE ESPAÑOL
"KRONEN"

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

BURBUJAS

PRESENTADAS LAS HERMANDADES DEL ROCIO

La Hermandad de Villamanrique de la Condesa (Sevilla), la más antigua de las 94 corporaciones filiales de la Romería de El Rocío (Huelva), abrió como cada año ayer el rito de la presentación de todas las hermandades ante la Matriz de Almonte, frente al santuario de la "Blanca Paloma". La presentación de las hermandades ante sus anfitriones almonteños se efectúa por riguroso orden de antigüedad en cumplimiento de una de las tradiciones de la popular romería, que congrega este fin de semana a cientos de miles de personas en esa aldea del entorno de Doñana, de apenas 1.500 habitantes. El primer saludo a la Matriz de Almonte de las 94 hermandades rocieras —39 procedentes de Sevilla, 23 de Huelva, ocho de Cádiz, cinco de Córdoba y Málaga, y el resto de hasta otras once provincias españolas—, empezó poco después del mediodía con el paso del "simpecado" (estandarite) de Villamanrique, empujado por bueyes, frente a la ermita de la antiguamente llamada Nuestra Señora de las Rocinas. Este ritual, que dura más de diez horas y centra en esta jornada los actos de la romería, la más numerosa de Europa, fue presenciado por varias decenas de miles de romeros.

MISCELANEA

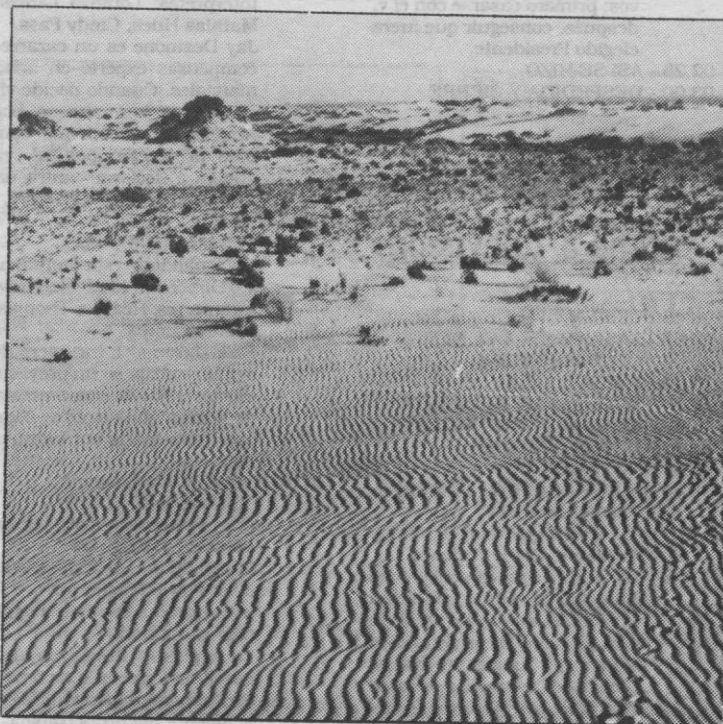
Según Narbona, hay una sobreexplotación de los recursos

La erosión del suelo es el problema ambiental más grave

La secretaria de Estado de Medio Ambiente, Cristina Narbona, destacó que el problema ambiental más grave en España es la erosión del suelo, debido a la escasez de agua en las zonas donde precisamente se concentra gran parte de la actividad productiva, población y riqueza nacional.

Madrid (Efe).— Ante la celebración, mañana lunes, del Día Mundial del Medio Ambiente, Narbona declaró que las soluciones sobre política ambiental "no descansan exclusivamente en las normas o acciones de las administraciones, sino en la solidaridad y participación de la ciudadanía".

España tiene suficientes motivos para tomarse muy en serio y hacer una reflexión en profundidad sobre el problema del agua, según la secretaria de Estado, que subrayó la necesidad de que las administraciones hagan "un esfuerzo especial en transmitir al ciudadano el ahorro y eficacia del agua". "La erosión del suelo es con diferencia el problema medioambiental más serio y difícil de acotar, especialmente si continúan aumentando las temperaturas", afirmó. El medio ambiente "no es en absoluto una moda o algo que afecta sólo a las élites de las grandes ciudades que necesitan una mejor calidad de vida". A juicio de la máxima responsable de Medio Ambiente, sería "desastroso" que los países en vías de desarrollo avancen copiando las pautas de los países industrializados, don-



Las elevadas temperaturas aumentan el problema.

A.S.

de se abusa de los vehículos privados, urbanizaciones poco respetuosas con la naturaleza, derroche de agua y generación de todo tipo de residuos.

Actualmente el 20 por ciento de la población mundial consume el 80 por ciento de los recursos energéticos, lo que ha generado una situación de sobreexplotación de recursos. "Si los países del tercer mundo adoptan una senda de crecimiento parecida a la de los países más avanzados la catástrofe ambiental será general en muy poco tiempo", puntualizó. Tras resaltar que la población mundial se duplicará en los próximos 15 años, Narbo-

na resaltó que la superior densidad de la población en zonas con problemas graves de sequía dibuja un panorama desolador.

Por otra parte, resaltó que el movimiento ecologista en España tiene ahora un grado de madurez que antes no tenía y "se ha pasado de la fase de la pura denuncia a la de denuncia y propuesta". Respecto a la necesidad de crear un Ministerio de Medio Ambiente, reclamado por el Partido Popular (PP), "es oportuno, pero no significa que sea un instrumento suficiente para que la política ambiental sea importante en un gobierno", dijo Cristina Narbona.

● Los familiares de la escritora bengalí Taslima Nasrin, amenazada de muerte por integristas musulmanes y exiliada en Suecia desde agosto pasado, negaron que se hubiera casado con un poeta bengalí como informó el viernes un periódico de Dhaka. Maumi Yasmin, hermana de la escritora, afirmó en Dhaka que era completamente falsa la información aparecida en el diario de que Taslima se casó con el poeta Daud Haider, quien huyó a Alemania en 1974 para escapar también de las amenazas de muerte de los extremistas islámicos. Según la agencia estatal india PTI, los familiares de Daud negaron igualmente la boda y aseguraron que el día 28 de mayo, cuando según el diario de Dhaka se celebró el matrimonio, el poeta —que reside en Alemania— se encontraba en Madrid. Un periódico de Dhaka informó que la escritora, de 33 años y médica de profesión, se había casado en secreto en Estocolmo con el poeta y ensayista Daud Haider. Se espera que el próximo día 12 comience el juicio contra la escritora acusada de blasfemar contra el Islam y de herir los sentimientos religiosos de los musulmanes con sus declaraciones a un periódico, en las que, según el diario, sugería una revisión del Corán. Taslima Nasrin negó haber realizado tales declaraciones y aseguró, por el contrario, que había sido malinterpretada por el periodista.

HOY NO ES FIESTA

Cerca de dos millones de españoles son impotentes

Madrid (Efe).— Casi dos millones de españoles padecen impotencia, un problema que tiene un remedio sencillo con tratamientos higiénico, farmacológico, psicológico, quirúrgico o con soporte, según el manual "Impotencia. Un problema frecuente de fácil solución".

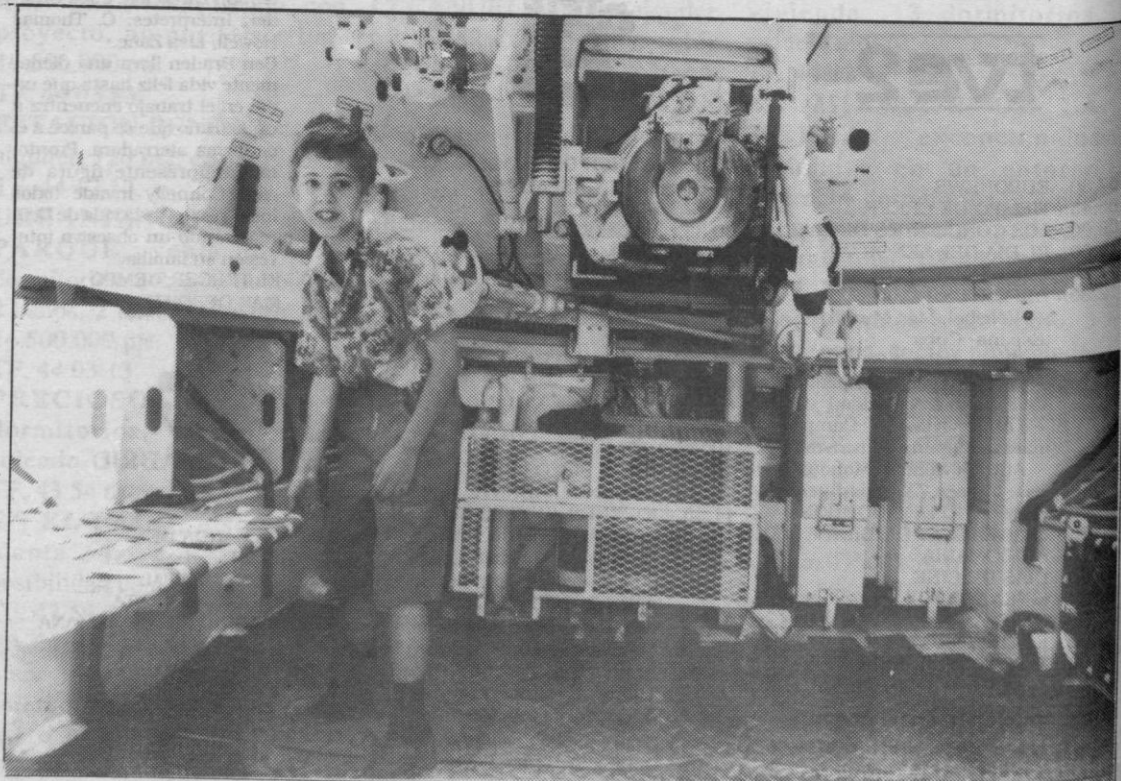
Evitar el uso de sustancias tóxicas de uso común como son el alcohol o el tabaco, la administración en periodo corto, y bajo control médico, de hormonas tiroideas o testosterona, medicamentos que aumenten el calibre de los vasos sanguíneos o anti-depresivos, son opciones terapéuticas que corrigen o mejoran el problema de la impotencia, indica el libro que acaba de editar la revista "Tu Salud".

La ausencia de incentivos

suficientes o apropiados para lograr la erección se puede mejorar con educación y modificación de los hábitos de la pareja, añade la publicación redactada por la especialista del servicio de geriatría del hospital Universitario San Carlos de Madrid, Eva Pastor.

Los españoles tienen "grandes" dificultades para acudir al médico en busca de solución para sus problemas de erección, indica el responsable de la Unidad de Andrología del hospital Gregorio Marañón de Madrid, Ignacio Moncada. Entre el 80 y el 90 por ciento de los casos de impotencia se deben a problemas orgánicos, aunque en todos ellos actúa el factor psicológico que "agrava la situación", señala Moncada.

VISTO Y NO VISTO



EN EL VIENTRE DE LA BESTIA.— Con la mirada inocente y pícaro, el niño se adentró en el vientre de la bestia metálica para hacerle cosquillas. La máquina de matar cambió por unos momentos sus entrañas insensibles para añadir unas gotas de ternura a su baqueteada existencia, y después de salir de su interior, la pieza artillera recuperó su adusto y amenazador aspecto. Son milagros que se producen en la Semana de las Fuerzas Armadas...— (Foto: Peñalosa)